

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 91 (1973)  
**Heft:** 28

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

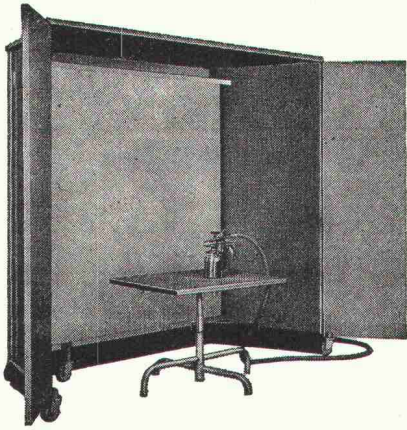
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Fröhlich** – Spritzkabinen garantieren die billigsten Betriebsstunden.

Leistungsstarke Anlagen für die Absaugung von:

**Dämpfen Gerüchen Farbnebel**

Verlangen Sie bitte unsere Dokumentation.

**Fröhlich** – Spritzkabinen- und Gerätebau  
5524 Niederwil AG, Tel. 057 / 6 57 57

In- und ausländische Patente

# Die Wirtschaftlichen

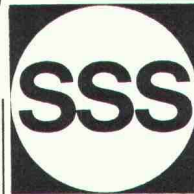
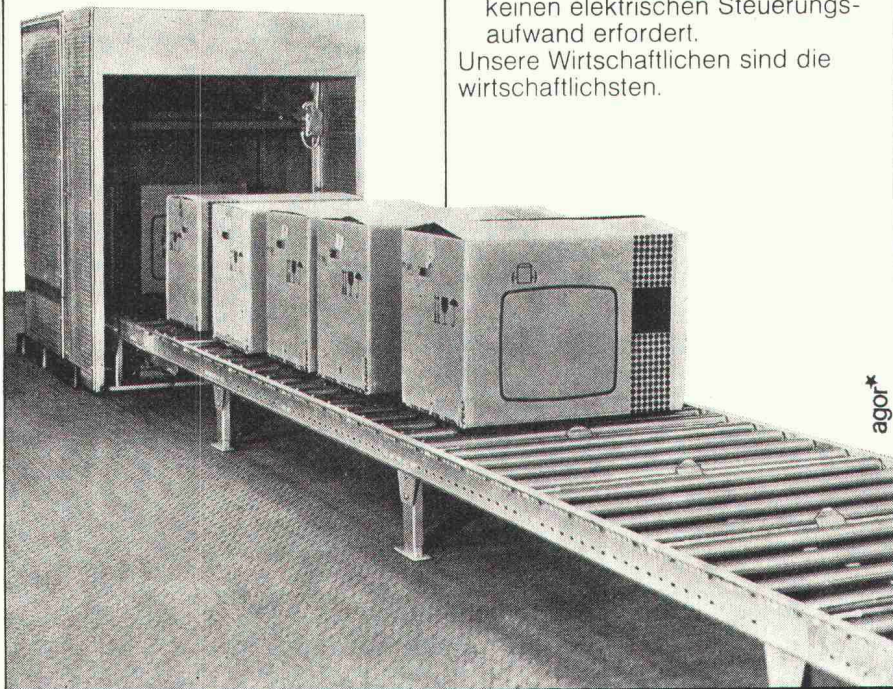
(SSS-Staurollenförderer)

SSS-Staurollenförderer sind wirtschaftlich, weil sie...

- jeden Arbeitsplatz optimal automatisieren,
- Stückgüter vom leichten Karton bis zur 1000 kg schweren Palette vor Ein- und Ausschleusungen, vor Abschiebern oder Senkrechtförderern automatisch staudrucklos aufschliessen lassen; es wird nicht gequetscht, gestossen oder von den Rollen gedrückt,

- so konstruiert sind, dass das Fördergut, unabhängig von seinem Eigengewicht, den Antrieb der Tragrollen selbsttätig ein- oder ausschaltet,
- keine Schmierstellen haben und praktisch wartungsfrei sind,
- so durchdacht sind, dass ihre einfache Mechanik stets zuverlässig und verschleissarm arbeitet,
- eine leichtgängige und lastabhängige Kraftübertragung haben, deren Antriebsmotor keinen elektrischen Steuerungsaufwand erfordert.

Unsere Wirtschaftlichen sind die wirtschaftlichsten.



Maschinenfabrik  
für Förderanlagen  
8810 Horgen  
Tel. 01/725 26 24

**Suter-Strickler Sohn AG**

Querschnitt aus unserem ausgewogenen Lieferprogramm:

**Förderanlagen, Förderbänder, Rollen und Röllchenbahnen, Kettenförderer, Kreisförderer, Senkrechtförderer, Durchlaufleger, Förderanlagen für Schüttgüter, Waren- und Personenlifte, Hängegerüste usw.**

**Coupon**

Wir interessieren uns für

12.3.

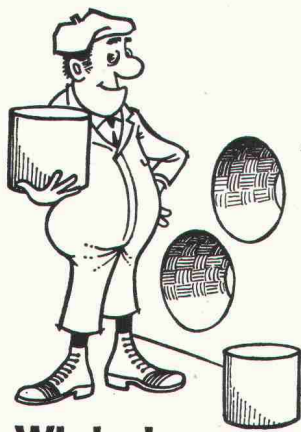
Firma

Sachbearbeiter

Telefon

Nehmen Sie bitte mit unserem Sachbearbeiter Kontakt auf.

**Ihr Förderproblem – unsere Aufgabe**



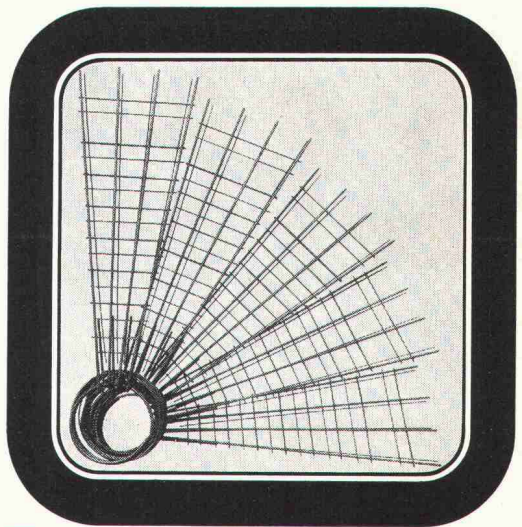
**Bohren mit Lärm  
und ohne Diamant**

**Wir bohren  
mit Diamant**

- in Böden, Wänden, Säulen, Balken usw. aus Beton
- mm-genau, 1—5 cm pro Minute
- vibrations- und staubfrei
- keine Zuputzarbeiten
- für Heizungs-, Lüftungs- und Sanitärinstallationen
- für Durchbrüche aller Art
- in Neu- und Anbauten
- Verlangen Sie Prospekte

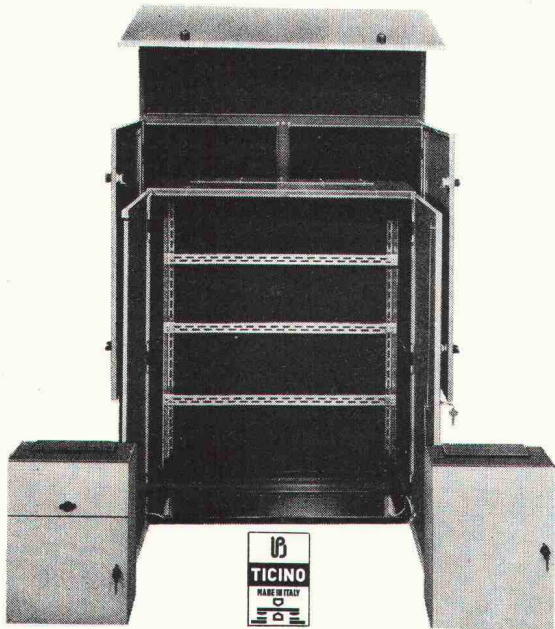
**Diamantbohr AG 5001 Aarau**  
Postfach 716      Telefon 064 244504

**Treppen-Armierung**  
ein fi-Rista-Element  
**Armature pour escaliers**  
un élément fi-Rista



**f** Drahtwerke/Tréfileries  
Fischer AG  
CH-5734 Reinach AG  
**FISCHER AG REINACH**

**Sicherungs- und Verteilkasten**



**Serie «E»**

- Säurebeständig und kratzfest
- Stabile Ausführung
- Typ SE nach Schutzart P 44 (spritz- u. strahlwassergeschützt)
- Reichhaltiges Zubehör (Apparate-  
roste, Schlitzloch-Montageplatten  
usw.)
- Beachten Sie bitte unseren Katalog  
11 N. Seiten N 8.76-2/3

**OTTO FISCHER AG**

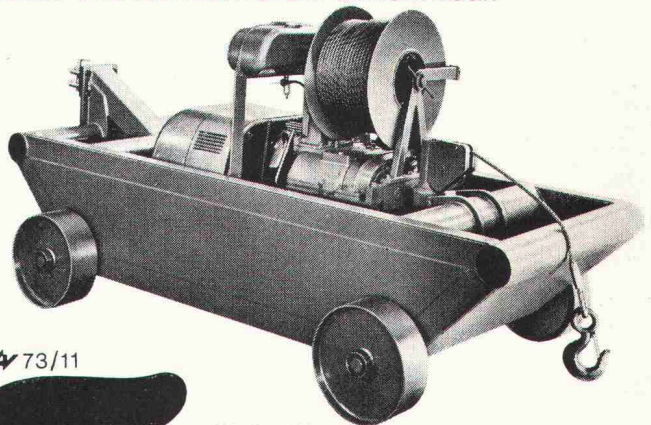
Elektrotechnische Artikel en gros, Zürich  
Sihlquai 125 Postfach 8023 Zürich Telex 54 763

☎ 01/42 33 11  
☎ 01/44 35 88



**MERK pullax**

**Spill-Schlitten** eignet sich für die  
Holzbergung und andere Transporte unter  
schlechtesten Bedingungen:  
Gebirge, Urwald, Sumpf.  
Zugkraft bis 7000 kg, Seillänge bis 750 m.  
Räder und Achsen leicht abnehmbar.



473/11

Kein Kippen des Spill-Schlittens,  
weil Schwerpunkt unterhalb des Seilzuges.

**MERK-PULLAX AG, Maschinenbau**  
Dammstrasse 3, CH-8953 Dietikon ZH  
Tel.: 01/88 84 30

# Um sich beim Rechnen nicht zu verrechnen – ISOMAT-BAU AG

Wir von der ISOMAT-BAU AG sind Spezialisten für sämtliche Abdichtungen im Hoch- und Tiefbau. Jeder unserer leitenden Mitarbeiter ist 10 Jahre und mehr in der Abdichtungstechnik tätig. Sie wissen worauf es hier ankommt.

Wir beschäftigen Spezialisten für

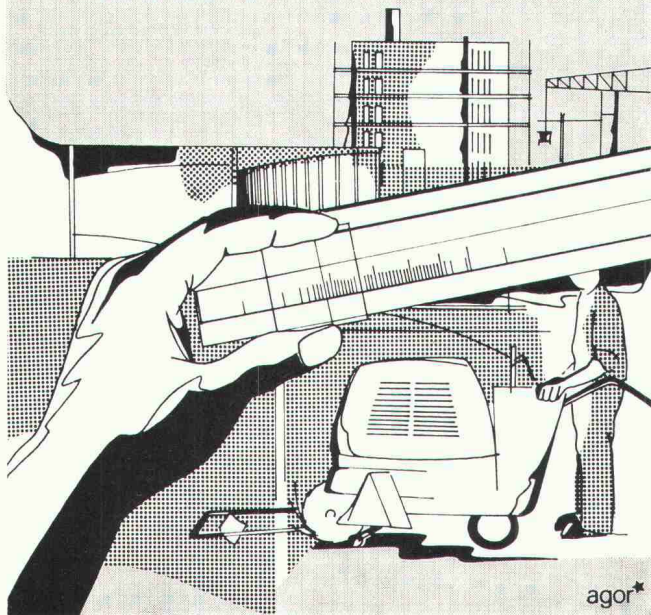
- Flachdach- und Grundwasserisolationen
- Gussasphaltbeläge
- Fugenabdichtungen
- Rillenfräsen in Beton
- Tunnelabdichtungen
- Bauspenglereiarbeiten

Profitieren Sie von unserem Fachwissen. Verlangen Sie unsere unverbindliche Beratung. Wir lösen jedes Abdichtungsproblem optimal und das nie auf Kosten der Qualität. Deshalb lassen Sie Ihr nächstes Objekt von der ISOMAT-BAU AG rechnen, damit Sie sich beim Rechnen nicht verrechnen.



## ISOMAT-BAU AG

Spezialfirma für sämtliche Abdichtungen  
im Hoch- und Tiefbau  
Jungholzstrasse 43, 8050 Zürich, Telefon 01/50 09 45

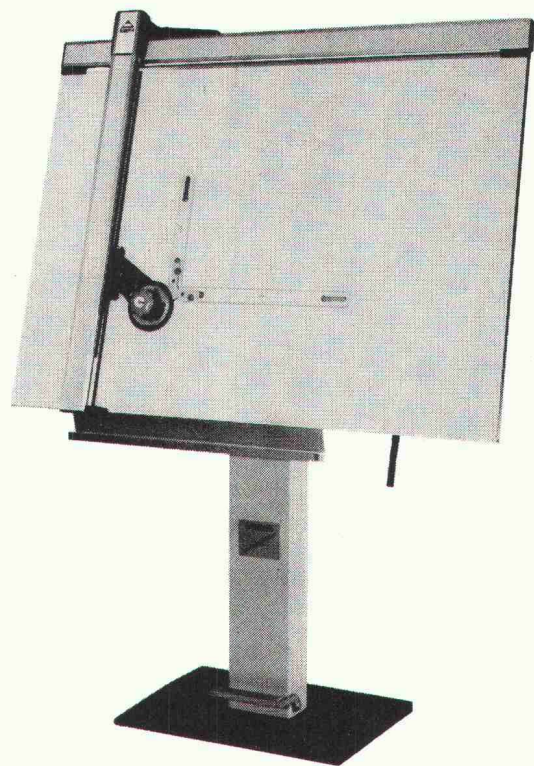


agor\*

# NESTLER

Zeichenanlagen  
komplette Arbeitsplätze

Mess- und Nivellierlatten  
Rechenschieber



Präzision in der Technik  
beginnt auf dem Zeichenbrett!

Generalvertretung  
MASSTABFABRIK SCHAFFHAUSEN AG  
8201 Schaffhausen  
Telefon 053 5 88 51

Ich wünsche über  
NESTLER-Zeichenanlagen

Adresse:

- Dokumentation
- Besuch Ihres Vertreters
- Offerte über:

## Systemkatalog SK

### Zweck

Der Systemkatalog (SK) ist eine systematische Dokumentation über das Gebiet des industrialisierten Bauens. Er will Bauträgerschaften, Architekten und Ingenieure über die heute auf diesem Gebiet vorhandenen Möglichkeiten orientieren.

Der Inhalt des SK beschränkt sich auf den Hochbau. In Berücksichtigung seiner praktischen Verwendbarkeit werden nur Angebote des schweizerischen Marktes publiziert.

Die Systembeschreibungen sind zweisprachig in Deutsch und Französisch.

### Inhalt

Der geplante Inhalt umfasst drei Abschnitte:

Gebäudearten (Wohnungsbau, Einfamilienhausbau, Schulbau, Büro-  
bau, Industriebau)

Bauteile (Wände, Stützen, Träger, Platten, Binder, Schächte, Treppen, Brüstungen, Kanäle)

Verschiedenes (Containerunterstände, Garagen usw.)

Diese Abschnitte enthalten mehrere Kapitel, die stufenweise erarbeitet werden.

Heute umfasst der Katalog annähernd 80 Bausysteme und Bauteilsystembeschreibungen.

### SK-Abonnement

Als Abonnent erhalten Sie sämtliche Neuerscheinungen sofort nach Erscheinen mit einem Rabatt von ca. 15 Prozent zugestellt (als Mitglied des CRB geniessen Sie einen zusätzlichen Rabatt von weiteren 15 Prozent).



Schweizerische Zentralstelle für Baurationalisierung  
Sumatrastrasse 15, 8006 Zürich, Tel. 01 / 32 26 44

## MBA Kurz-Information



## O&K Dumper

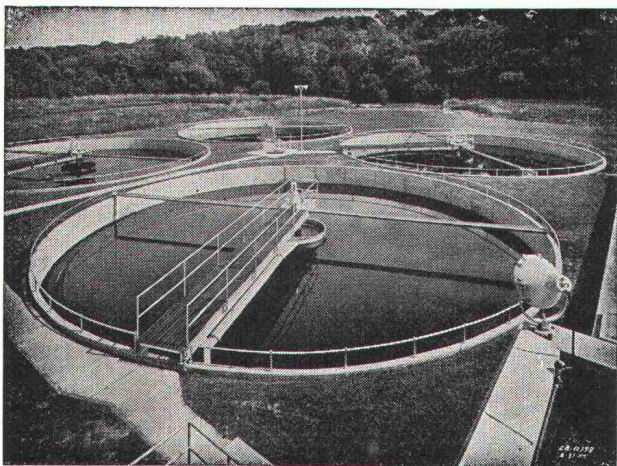
Ausgezeichnete Geländegängigkeit dank Allradantrieb.  
Hohe Wendigkeit durch hydraulische Knickrahmenlenkung. Wendekreis 1,65 m.  
Muldeninhalt 1,6 m<sup>3</sup>.



– für jede Aufgabe eine gute Lösung

MBA, 8600 Dübendorf  
Tel. 01 85 00 21

## Kläranlagen



Automatische Rechen, Rechengut- und Kehrlicht-Zerkleinerungs-Maschinen  
Absetzbecken (Rund- und Rechteckbecken)  
Biologische Abwasserreinigung  
Faulkammerausrüstungen  
Kombinierte Abwasserreinigungsanlagen für kleine Gemeinden und Institutionen  
Industrielle Abwasserreinigung  
Flotationssysteme

**Alpha AG. Nidau**

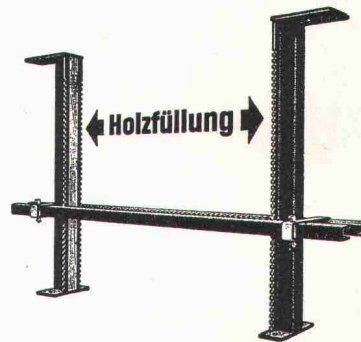
Tel. (032) 2 46 92

## Unterzugzwingen TITAN U

80% Zeitersparnis beim  
Einschalen  
von Unterzügen

erreichen Sie durch den Einsatz der Unterzugzwinge  
TITAN U

Arbeitsstudien auf vielen Baustellen führten zur Entwicklung dieses neuartigen Geräts, das allen Anforderungen der Praxis gerecht wird.



**KIENER+WITTLIN BERN**

3052 Bern-Zollikofen Telefon 031 86 09 11 / 86 11 22

# Dachterrassen würden esser's Gully wählen!

Problemlose Sicherheit für das wirksame Entwässern von Flachdächern, Balkonen, Loggien und Terrassen.

Tausendfältig bewährte Bauelemente, die schon heute den Anforderungen von morgen genügen.

Die im Baukastensystem entwickelten Gullys machen echte Problemlösungen möglich.

esser's Gully: mit wenigen genormten Teilen beste Gewähr für fehlerfreie, praxisgerechte Montage mit wenigen Handgriffen.

Kein Werkzeug notwendig: bohren, nieten, löten, verschrauben entfallen dank durchdachter Konstruktion.

esser's Gully werden selbstverständlich komplett, baustellengerecht verpackt, abgeliefert.

Flexible Verbindung von Dachhaut und Gully.

In acht Stufen verstellbare Balkon- und Terrassen-Gullys, die erlauben, die Siebrostebene jeder Beschichtungshöhe anzupassen.

Einfach die ideale Lösung für Entwässerungen. Nicht teurer, aber besser – und, natürlich von der Schweiz. Arbeitsgemeinschaft für Abwasserinstallationen geprüft.

## esser's Gullys:

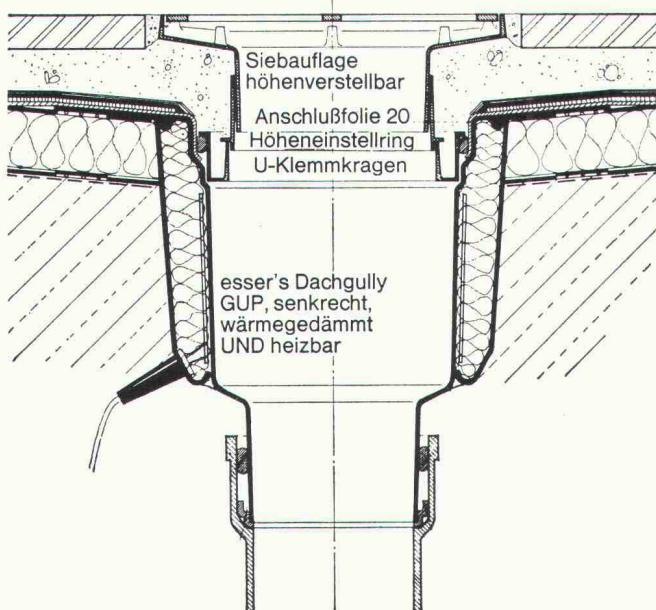
Dachgullys aus Kunststoff

Dachgullys aus Kunststoff mit Wärmedämmung

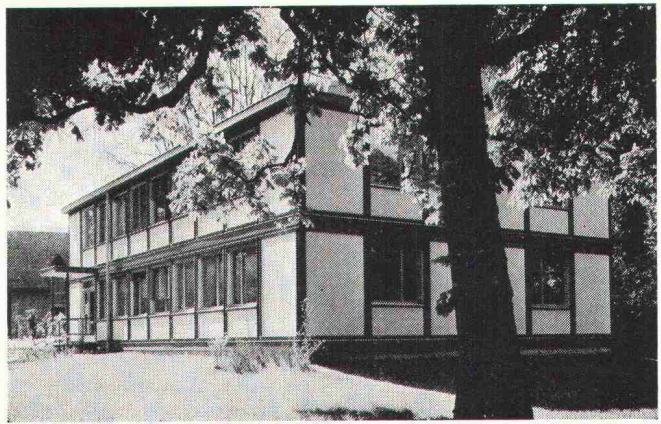
Dachgullys aus Kunststoff mit Wärmedämmung und Heizung (SEV-geprüft)

Balkongullys aus bituminiertem Aluminium

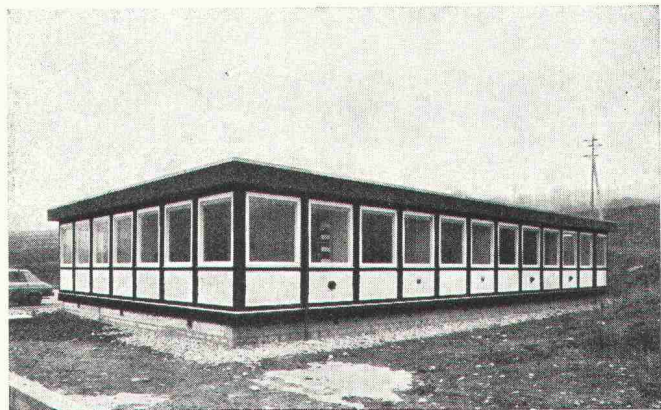
### Einbaubeispiel für Dachterrassen



Jakob Scherrer Söhne AG  
8059 Zürich  
Allmendstrasse 5-7  
Telefon 01 25 79 80



Neu: A.N.B.-Häuser in normierter Elementbauweise



Industrielle Vorfabrikation,  
leichte Montage und Demontage.  
Eine Wiederverwendung der Elemente ist für  
Büros und Verwaltungsbauten, Schulen,  
Spitäler usw. ohne weiteres möglich.

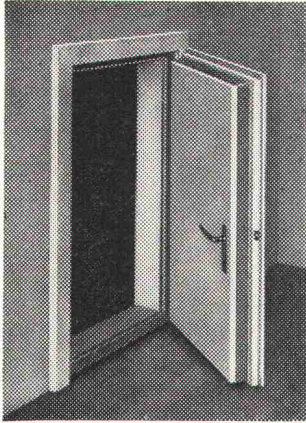
SCIÉRIE-CHARPENTE  
MENUISÉRIE



CONSTRUCTIONS  
PRÉFABRIQUÉES

## ENTREPRISE LOUIS DURET

Bureaux et usine:  
1211 Villette-Genève, 35, route de Sierne  
Téléphone 022 / 47 26 66



## Sicherheit vor Lärm und Indiskretion

bieten Ihnen unsere Schallstopptüren, Wände und Kabinen.  
Jede schon bestehende Türe oder Wand wird von uns auf die genügende Schalldichte abgeändert.

Kostenlose Beratung über alle Schallisationsfragen durch die Spezialfirma.

Beste Referenzen!

**Müller & Weibel AG, Schallisolationen, 6312 Steinhausen**  
Tel. 042 / 36 23 28

# EDV im Bauwesen

Bauplanung, Ausschreibung + Vergabe,  
Statische Berechnung + Konstruktion,  
Vor- und Nachkalkulation + Bauüberwachung,  
Bauberechnung,  
Betriebliches Rechnungswesen,  
Bauinformation

## Systemanalyse

## Programmentwicklung

## Anwendungsberatung

## Berechnungen außer Haus

# RIB

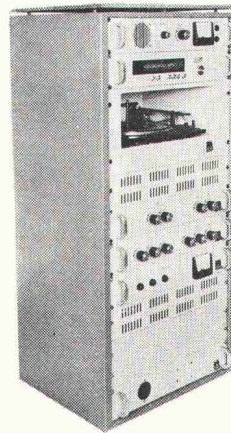
Rechen- und Entwicklungsinstitut  
für EDV im Bauwesen – RIB e.V.

7000 Stuttgart 80, Schulze-Delitzsch-Straße 28  
Postfach 800780 Telefon (0711) 733067, FS 07-255580

8000 München 2, Schwanthaler Straße 110  
Telefon (0811) 504998, FS 05-212840



## Verstärker und Akustikanlagen für jeden Zweck



Hohe Leistung  
Professionelle Qualität  
Ausgezeichnete Tonwiedergabe

Bestens geeignet für Anlagen,  
die intensivem Gebrauch unterworfen sind:

- Verstärker für Netz- und Batterie-Anschluss für Alarm-Anlagen oder mobile Anlagen
- Elektronischer Gong
- Discotheken und Musikboxen für höchste Ansprüche

Unser technischer Dienst steht Ihnen zur Beratung und Realisierung Ihrer Projekte zur Verfügung.

B1

# J. BOSSHARD AG

1, chemin de Chandolin  
1005 Lausanne  
Téléphone 021 20 35 71  
Télex 24608

Stettbachstrasse 5  
8600 Dübendorf  
Telefon 01 85 08 81  
Telex 56657



Montana Stahl AG 5303 Würenlingen  
Telefon 056 981847

## MONTANA SWISS-PANEL PROFILPLATTEN

für Dächer, Decken und Fassaden  
Montana Swiss-Panel, ein Schweizer-Produkt



Informieren  
Sie sich bitte bei:  
Sparrings AG  
Gerbergasse 19  
4800 Zofingen  
Tel. 062 51 99 03

# Sparrings

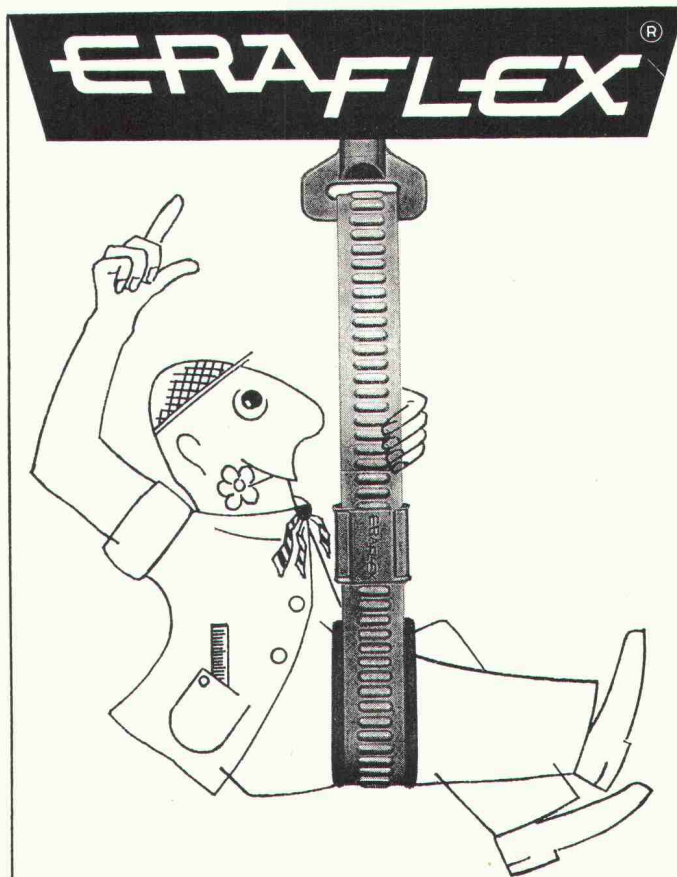
ein formschönes und kombinierbares  
Regal-System, das überall verwendbar ist

Planung und Bau von

## Saunaanlagen

Richtlinien des Schweiz. Saunaverbandes,  
8008 Zürich, Falkenstrasse 12.

Bestellung durch Einzahlung auf  
PC 80-50373. Pro Stück Fr. 5.—,  
ab 10 Stück Fr. 3.80.



**das modernste Aufhängeband-System  
für superschnelle Montage von Röhren,  
Luftkanälen, tiefgehängten Decken usw.**

**Die wenigen, die von den einzigartigen  
Vorteilen der Eraflex-Bandaufhängung  
noch nicht profitiert haben, bitten wir  
um Einsendung dieses Bons.**

**Die Firma Arthur Schmid, Grundstr. 2,  
8590 Romanshorn, sendet Ihnen  
postwendend die vollständige Eraflex-  
Dokumentation mit Gratismuster.**

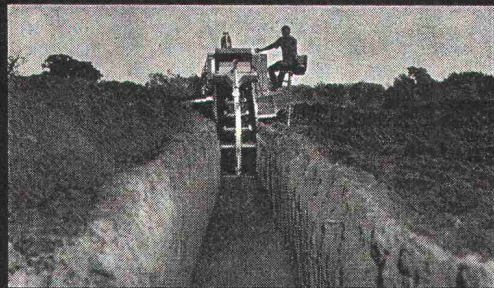
Name \_\_\_\_\_  
Firma \_\_\_\_\_  
Strasse \_\_\_\_\_  
PLZ \_\_\_\_\_ Ort \_\_\_\_\_

SB

# BON

## Revolution im Grabenaushub

durch die führenden, weltbekannten USA Davis Trencher und Cleveland Trencher. Für Pipelines, Drainage, Kabelgräben, Fundamente, Schächte, Wasserleitungen, militärische Zwecke usw.



Davis gräbt an Traversen (bis 20%) senkrechte Gräben durch hydraulisch kippbaren Oberteil. Davis gräbt an Hängen bis zu 100%. Hydraulische Tieflöffel mit 5 oder 8 Tonnen Reisskraft, für Spezialeinsatz (2,5 bis 3,4 m Tiefe). Hydraulischer Dozer zum Zudecken und planieren der Gräben. **Davis Trencher:** 9 Modelle. Grabbreiten: 5–70 cm, Grabtiefen bis 230 cm, Grabgeschwindigkeit: bis 540 m/h. Preis Fr. 6200.— bis ca. Fr. 145 000.—. Zubehöre: Tieflöffel, Dozer, Lader, Bohrgerät, usw. **Cleveland Trencher:** 13 Modelle und 2 Backfiller und Tamper. Grabbreiten: 25 cm bis 1,5 m (verstellbares Rad, bis 1,8 m, Krone bis 6 m breit). Grabgeschwindigkeit: bis 44 m/min. Preise ab Fr. 79 000.— bis ca. Fr. 490 000.—.

Verkauf und Vermietung durch:

# INTRAVEND AG

Postfach 8048 Zürich Tel 051 62 88 22 Telex 54 289

**KUMA**

➔ **Qualitäts-  
Vollbadverzinkung**

als Korrosionsschutz

sauber  
preiswert und  
prompt

➔ **Aktiengesellschaft  
Kumler & Matter,  
Verzinkereierwerke  
4658 Däniken/SO  
Tel. 062 / 65 1154**

## Wettbewerb

Ein bewährtes Mittel des wirtschaftlichen Wettbewerbs ist das Inserat. Wir helfen Ihnen gerne bei der ansprechenden Gestaltung.

IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich  
Beckenhofstrasse 16  
Telefon 01 / 26 97 40

# Heraklith-Leichtbauplatten

Normalplatte  
PV-Porenverschlussplatte  
GL-Glasfaser-Porenverschlussplatte  
Travertin-Akustikplatte  
Herathan-Polyurethan-Hartschaumplatte  
Heratekta-Schichtplatte

8304 Wallisellen  
Telefon 051/931254

## Propatec AG

ZZ 2.70

**neu  
heit**

## SCHUDEL- METALLSCHIEBETÜRE

⊕ Pat. angem.

Verwenden Sie  
**Schudel-Metallschiebetüren**  
als Bautüre,  
in  
**Neubauten  
Umbauten etc.**

insbesondere zur Sicherstellung  
von Bauwerkzeugen und  
-Materialien

### Schudel-Metallschiebetüre

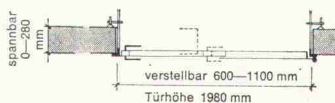
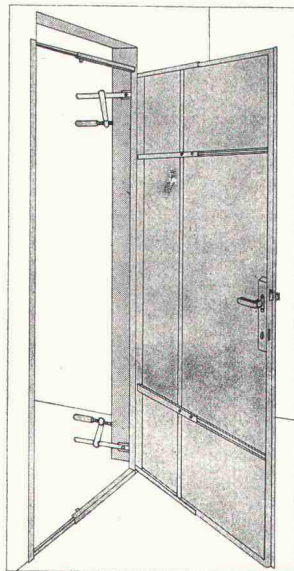
ist in der Breite von

**600—1100 mm**

stufenlos verstellbar und kann  
zudem wie eine normale  
Türe bedient und an Mauer-  
stärken bis zu

**280 mm**

festgeklemmt werden  
Einfache, schnelle Montage  
Unbeschränkt verwendbar



Herstellung und Vertrieb:

**WALTER SCHUDEL  
8212 NEUHAUSEN A/RHF**

Zentralstrasse 25 Tel. 053 23656

## MBA Kurz-Information

# WACKER Vibroplatten

Umfangreiches Produktprogramm.  
12 verschiedene Modelle von 50 bis 500 kg  
Betriebsgewicht. Benzin-, Diesel- oder  
Elektroantriebe. Vielfältige Einsatzmöglich-  
keiten.



**MBA**

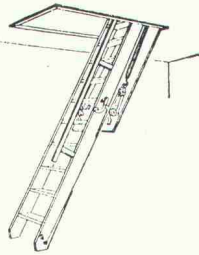
**– für jede Aufgabe eine gute Lösung**

MBA, 8600 Dübendorf, Tel. 01 85 00 21



## GOMA

Aufzugs-  
Schiebe- und  
Klapptreppen



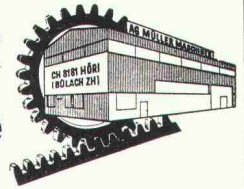
**Marcel Matter**

Klotenerstrasse 43  
Tel. 01 817 80 41

8153 Rümlang

Reparieren Sie Ihre **Baumaschinen**  
selbst? Wir offerieren für Ihre Re-  
paraturwerkstätte

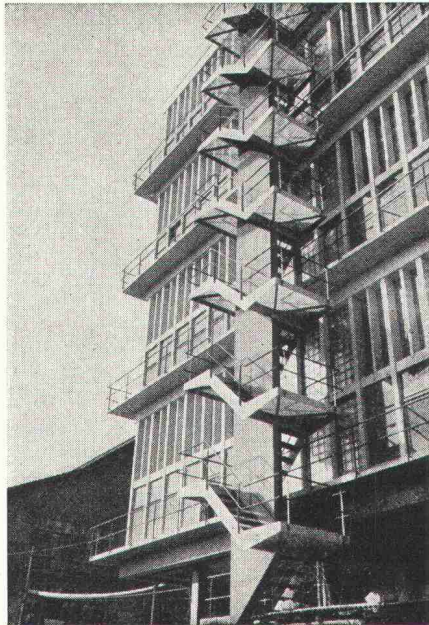
## gebrauchte und neue Werkzeugmaschinen



**AG Müller Maschinen, CH-8181 Höri-Bülach ZH**

Direkt an Autobahnausfahrt Höri

Telefon, 01 / 96 92 92/93, Telex 53791 Micro CH

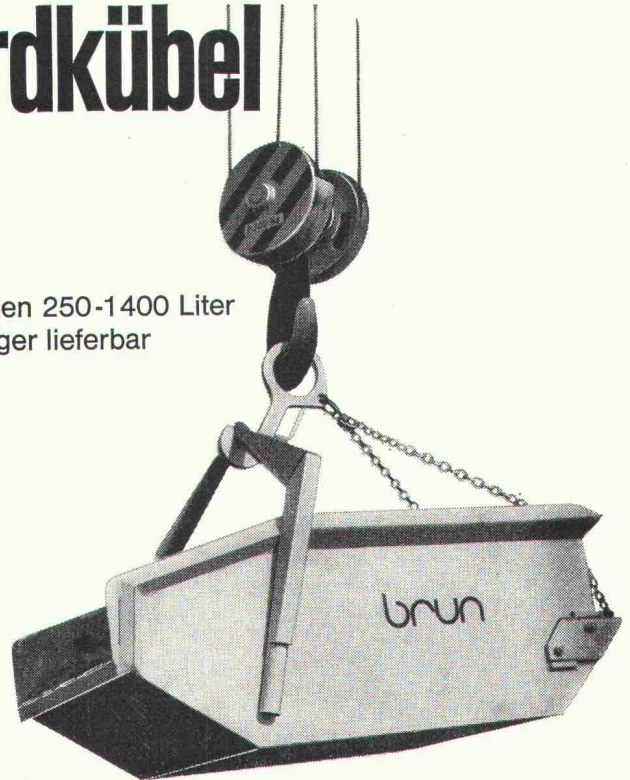


## Preiswerk & Esser

Stahlbau Metallbau  
Apparatebau Druckluftentfeuchtung  
Schönaustrasse 10  
Postfach, 4021 Basel  
Telephon 061 33 07 60

# Erdkübel

Grössen 250-1400 Liter  
ab Lager lieferbar



# brun

**Brun + Cie AG**  
Maschinenfabrik  
6244 Nebikon LU  
Tel. 062 861612



## gezielt weiterbilden

können sich initiative Berufstätige durch berufsbegleitenden **Fern- oder Kombiunter-  
richt der Studiengemeinschaft Darmstadt**. Didaktisch und stofflich hochqualifizierte  
Lehrgänge vermitteln in kleinen Lernschriften mit Beispielen, Wiederholungen und  
Übungen mit Musterlösungen umfangreiches **Grundlagen- und Fachwissen:**

**Hochbautechniker**  
**Hochbauingenieur**  
**Tiefbautechniker**  
**Tiefbauingenieur**

**Stahlbautechnik**  
**Baustatik**  
**Statik und Stahlbeton**  
**Grund- und Tiefbau**

**Vermessungskunde**  
**Bauzeichner**  
**Gesundheitstechnik**  
**Innenarchitektur**

**Management / Betriebswirt / Marketing / Einkauf / Allgemeinbildung**

u. a. L. Mehr über die SGD-Lehrmethode und SGD-Ausbildung (ergänzender Samstags-  
unterricht in Zürich im ersten Studienjahr; Seminarbesuche) zum

## Techniker

mittlere Stufe

oder

## Ingenieur

HTL-Stufe

erfahren Selbstinteressenten und Vorgesetzte für ihre Mitarbeiter durch das 230seitige  
SGD-Studienbuch, welches auf Anfrage hin kostenlos und unverbindlich **zugestellt** wird.  
**Keine Berater- oder Vertreterbesuche.**

Ja, senden Sie mir den Katalog.  
Ich interessiere mich besonders für:

Name: \_\_\_\_\_

Vorname: \_\_\_\_\_

Beruf: \_\_\_\_\_ Jahrg.: \_\_\_\_\_

Wohnort: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

in Firma: \_\_\_\_\_

in: \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_

7.59

## SGD

**AG für berufliche Weiterbildung**  
8001 Zürich, Neumarkt 28 / 7.59  
Telefon 01 / 32 21 80 und 81



# Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

## Tarif

1/1 Seite 185 x 259 mm Fr. 670.—	1/4 Seite 185 x 60 mm 90 x 128 mm Fr. 168.—	1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 56.—
1/2 Seite 185 x 128 mm 90 x 259 mm Fr. 335.—	1/6 Seite 185 x 40 mm 90 x 84 mm Fr. 112.—	1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 42.—
1/3 Seite 185 x 84 mm Fr. 224.—	1/8 Seite 185 x 28 mm 90 x 60 mm Fr. 84.—	1/24 Seite 90 x 18 mm Fr. 28.—

Chiffregebühr Fr. 4.—, Ausland Fr. 6.—

Stellengesuche werden nur noch schriftlich entgegengenommen.

Anzeigenschluss: Mittwoch der Vorwoche, 10 Uhr.  
Sofern drucktechnisch möglich, kann der Anzeigenschluss bis Donnerstag der Vorwoche, 10 Uhr, verlängert werden.

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**

Beckenhofstrasse 16, Tel. 01 / 26 97 40, PC 80-32735

Fillialen:

1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu Tel. 021 / 34 72 65

1204 Genève, 8, rue du Marché, Tel. 022 / 26 03 45

Ermässigte Preise ohne Rabatt für Wiederholungen

**Für Stellensuchende empfehlen wir ein 3-Monats-Abonnement auf die Schweiz. Bauzeitung (Fr. 30.—, Ausl. Fr. 33.—, rund 13 Hefte)**

Schöpferisch vielseitig begabte, praktisch erfahrene und auch in angewandten Kunstgattungen ausgewiesene, jüngere

### Architektin

(mit Schweizer Bürgerrecht) sucht kurzfristig neue Aufgaben in Zusammenarbeit mit Architekten oder ausführenden Firmen. Evtl. ist ein längerfristiges Arbeitsverhältnis (auch mit beschränkter Arbeitszeit) möglich. Wohnort Luzern.

Anfragen erbeten unter Chiffre 685 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Generalunternehmung im Kanton Bern sucht für grössere Bauvorhaben einen

### Top-Bauführer

mit entsprechender Ausbildung und mehrjähriger Erfahrung. Dauerstelle. Hoher Lohn.

Offerten unter Chiffre 8774 an Publicitas, 3400 Burgdorf.

### Architekt-Ingenieur HTL

Diplom 1973, mit 4 Jahren Praxis, sucht Stelle für Schweizer Firma in **Frankreich oder Afrika**. Arbeitsantritt: ab Januar 1974.

Offerten mit detaillierten Arbeitsbedingungen sind erbeten unter Chiffre 41-300 753 an Publicitas, 8401 Winterthur.

## Planungsingenieur

Das Erarbeiten von Planungsgrundlagen, Feasibility-Studien, Grob- und Fein-Layouts sind Ihnen ein Begriff. Als Ingenieur-Techniker HTL finden Sie in unserem kleinen Team, das sich mit der **Fabrik- und Layout-Planung** befasst, ein interessantes Tätigkeitsgebiet. Nach gründlicher Einführung möchten wir Ihnen folgende Aufgaben übertragen:

- Projektleitung
- Erstellen von Netzplänen
- Ausarbeiten von Pflichtenheften für Architekten, Ingenieure und Lieferanten
- Kostenberechnungen
- Leitung von Umzugs- und Einrichtungsprojekten
- Budgetüberwachung
- Beurteilung von Unternehmerofferten.

Wenden Sie sich bitte an das Personalbüro A der

# Hasler

**Hasler AG Bern**

Belpstrasse 23, 3000 Bern 14, Tel. 031 / 65 21 11

Zur Ergänzung unseres qualifizierten Mitarbeiterteams suchen wir für sofortigen oder späteren Eintritt einen

## Bauingenieur-Techniker HTL

für die Projektierung von interessanten Bauten auf dem Gebiete des Industrie-, Hoch- und Brückenbaues. Unser Ingenieurbüro mit langfristigem Bestand an anspruchsvollen und abwechslungsreichen Aufträgen bietet Ihnen entwicklungsfähige Dauerstellen sowie fortschrittliche Arbeitsbedingungen.

Interessenten bitten wir, sich telefonisch oder schriftlich mit uns in Verbindung zu setzen.

**E. HAEMMIG+H. C. HEPP**

**Ingenieurbüro SIA/ASIC**

**Riehenstrasse 64, 4000 Basel**

**Telefon 061 / 33 39 89**

# Bei 3M erfahren Sie, dass Stellen nicht Stellen sind.

Wir sind eine schweizerische Aktiengesellschaft. Obwohl unser Mutterhaus in den USA steht. Und eines der grössten der Welt ist. Unsere Sozialleistungen und unsere Löhne sind der Zeit angepasst. Wenn nicht gar etwas voraus. Wie es sich für eine Weltfirma gehört. Genau so wie unsere Weiterbildung- und Aufstiegschancen.

Sie werden bei uns viel Freude haben. An der abwechslungsreichen Arbeit, am angenehmen Arbeitsplatz, an den klaren und geordneten Arbeitsverhältnissen und an Ihrer Bewegungsfreiheit in der Arbeit.

In einem lebhaften, expandierenden Industrie- und Handelsbetrieb wie dem unsrigen sind ständig irgendwelche baulichen Aktivitäten vorzunehmen. Ob es sich nun aber um den Unterhalt und Ausbau bestehender Firmengebäude oder möglicherweise auch um die Errichtung eines neuen Bürohauses handelt, auf jeden Fall brauchen wir einen Fachmann: einen erfahrenen

## **HTL-Architekten oder Bauführer**

der auch über kaufmännische Kenntnisse verfügt.

Sie besitzen eine gründliche Ausbildung als Architekt oder Bauführer und beherrschen neben der deut-

schen auch die englische Sprache. Französisch oder Italienisch wären wünschenswert.

Neben der Planung, Ausführung und Überwachung der erwähnten Aufgaben stellen Sie Kostenberechnungen an, holen Devis ein und vergeben die Aufträge. Verhandlungsgeschick würde Ihnen dabei sehr zustatten kommen. Nicht zuletzt auch deshalb, weil Sie in Verbindung mit dem Stammhaus in den USA stehen.

Wenn Sie zudem im Raum Zürich/Lugano wohnen und sich durch «die Liebe zum Detail» auszeichnen, können wir Ihnen eine vielseitige Tätigkeit in einem Weltunternehmen anbieten. Wir freuen uns auf Ihre Offerte oder Ihren Anruf!

Beim ersten Gespräch mit Ihnen reden wir zusammen über Ihre Zukunft. Denn es ist doch beruhigend zu wissen, was für Aufstiegsmöglichkeiten man in einer Firma zu erwarten hat.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf oder auf ein paar Zeilen von Ihnen.

**3M**  
**[Switzerland] AG**

Personalabteilung  
Räffelstrasse 25 8045 Zürich  
Tel. 01 35 50 50

GRM3780 B 370/11

Für die Mitarbeit an den Universitätsbauten auf dem Strickhofareal, evtl. an Heim- und Verwaltungsbauten sowie an Wettbewerben, suche ich selbständige

## Architekt-Techniker Hochbauzeichner(in)

Max Ziegler, dipl. Arch. BSA/SIA, 8001 Zürich  
Rämistrasse 27, Telefon 01 / 32 37 59

Für die Betreuung verschiedener interessanter Bauvorhaben wie Hallenbäder, Wohn- und Hotelbauten suchen wir in leitende Stellung einen neuen

## Arch.-Techniker HTL

Neben den fachlichen Qualifikationen schätzen wir vor allem Führungseigenschaften sowie eine aufgeschlossene, kollegiale Zusammenarbeit. Gutes Salär; bei Eignung auch Erfolgsbeteiligung.

H. P. Menn, dipl. Architekt BSA/SIA  
7000 Chur, Bahnhofstrasse 14, Telefon 081 / 22 66 80

Bedeutendes Bauunternehmen im Kanton Bern bietet

# DIPL. BAUINGENIEUR

vielseitige und verantwortungsvolle Dauerstelle als

# LEITER DES INGENIEURBÜROS 1

Das Ingenieurbüro 1 ist ein Dienstleistungsbetrieb, das Schwergewicht der Tätigkeit liegt in der Unterstützung der Bauabteilungen bei der Ausführung der verschiedenen Bauvorhaben.

Als wichtigste Aufgaben können genannt werden:

- Statische Berechnung und Konstruktion von Lehrgerüsten
- Bearbeitung von Spezialarbeiten im Tiefbau
- Mitwirkung bei Submissionswettbewerben
- Entwicklung von Geräten und Installationen
- Technische Bearbeitung von Spezialbeton-Objekten
- Bearbeitung betrieblicher Probleme im Steinbruch
- Aufträge für Dritte und die Generalunternehmung
- Beihilfe bei Spezialproblemen für die Holzbaufirma
- Zeichnen der Eingabepläne für die Submissionen
- Diverses: Bauabsteckungen, Terrainaufnahmen, Führung des Archivs und technische Dokumentation, Bekämpfung des Baulärms usw.

Der Personalbestand beträgt etwa 10 Personen.

**Der Abteilungsleiter ist der Geschäftsleitung direkt unterstellt.**  
Eintritt nach Vereinbarung.

Die Anmeldungen werden vertraulich behandelt und nicht ohne Einverständnis der Bewerber weitergeleitet.

Weitere Auskunft gibt der beauftragte Unternehmensberater:

**Johannes Pulver, 031 / 44 15 14, Gr. Muristalden 34, 3006 Bern**

# Bauberater im Aussendienst ... ... Ihr Erfolg ist nicht auf Sand gebaut

Diese aussergewöhnlich selbständige und vielseitige Aufgabe in der Region Zürich offeriert Ihnen ein bekanntes Unternehmen der Baustoffbranche.

Der Umgang mit der anspruchsvollen Kundschaft (Architekten, Bauunternehmer usw.) setzt Verhandlungsgeschick und Kontaktfreude voraus. Ihre fachliche Kompetenz und ein konkurrenzfähiges umfassendes Verkaufsprogramm werden Ihnen die verkaufsgerechtere Beratung erleichtern. Ihre Erfahrungen werden bei der Festsetzung der Verkaufspolitik berücksichtigt, und es gehört auch zu Ihren Aufgaben, Markt und Konkurrenzfähigkeit zu beobachten.

Initiative, gesunder Spürsinn und Einsatzfreude sind weitere unerlässliche Voraussetzungen für Ihr «Fundament».

Sie sollen entweder ein gewiegener Aussendienstler mit technischem Verständnis, oder aber ein Mann aus der Baubranche mit kaufmännischen Fähigkeiten sein. So oder so wird man Sie vorerst einmal gründlich einarbeiten.

Die Anstellungsbedingungen bei unserem Kunden sind mehr als zeitgemäss.

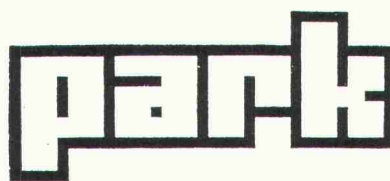
Möchten Sie mehr wissen?

Rufen Sie uns doch einfach an!

**LINK-Stellenbörse und Personalberatung**  
Rennweg 2  
8023 Zürich  
Telefon 01 / 27 21 93



**Die gute Verbindung heisst LINK**



Auf 1. Oktober 1973 oder nach Vereinbarung suchen wir einen

## kaufm. Mitarbeiter

für unsere Bauabteilung.

Die Stellung ist vielseitig und umfasst interessante, abwechslungsreiche Aufgaben.

Wenn Sie es schätzen, in einem jungen Team eine selbständige Arbeit zu übernehmen, würde es uns freuen, Sie kennenzulernen.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an

**Park-Immobilien AG**  
Mellingerstrasse 1  
5401 Baden

Unser Herr Jenkel ist gerne bereit, telefonisch nähere Auskünfte zu geben (Tel. 056 / 22 30 84, intern 341).

Wir suchen für Grossüberbauungen (Einkaufszentrum)

## 1 Architekt-Techniker HTL

mit Erfahrung

## 1 Bauführer

mit Abschluss

## 2 Bauzeichner(innen)

Wir bieten Leistungslohn und angenehmes Arbeitsklima. Günstige Wohnung kann sofort zur Verfügung gestellt werden.

Ihr Anruf würde uns sehr freuen.

**Architekturbüro P. Stutz, 5610 Wohlen**  
Villmergerstrasse 9  
Telefon 057 / 6 85 83

Architekturmodelle in Gips,  
Holz, Plexiglas, termingerecht  
und in tadelloser Ausführung

## Architekturmodelle

Zaborowsky & Schalk  
Neumarkt 10, 8001 Zürich  
Telefon 34 22 16  
Siewerdstr. 99, 8050 Zürich  
Telefon 46 62 11

# HEIERLI

In unser Team Untertagebau und dynamische Bauprobleme suchen wir einen jungen

## dipl. Bauingenieur ETH

Wir erwarten vom Bewerber eine Grundausbildung in der EDV. Damit und im stetigen Kontakt mit erfahrenen Kollegen würden Sie sich in folgende Aufgabenbereiche einarbeiten:

### Felsmechanik:

Berechnungen mit Einsatz von Computerprogrammen, Planung von Labor- und Felduntersuchungen.

### Felsbau:

Mitwirkung bei Projektierung von Untertagebauten.

### Dynamik:

Bearbeitung von Stoss- und Schwingungsproblemen.

Wir bitten Interessenten, sich mit unserem Herrn Kessler in Verbindung zu setzen.

**Ingenieurbüro Heierli, 8006 Zürich**

**dipl. Bauingenieure ETH/SIA**

Culmannstrasse 56, Tel. 01 / 60 06 60 (Herr Kessler)

## Bauingenieur

Zur Ergänzung unseres gut eingespielten Teams, ev. zur Leitung einer Projektierungsgruppe, suchen wir Ihre Mitarbeit. Wir stellen uns Ihre Qualifikationen ungefähr wie folgt vor:

- Interesse an der Realisierung anspruchsvoller Bauvorhaben auf allen Gebieten des konstruktiven Ingenieurbaus.
- Konstruktives Flair und gesicherte Statikkenntnisse.
- Mindestens ein Jahr, besser mehrere Jahre Praxis.
- Freude an kollegialer Mitarbeit.

Unsererseits bieten wir Ihnen:

- Selbständige Arbeit, breites Aufgabenspektrum.
- Kompetente Mitarbeiter und Vorgesetzte.
- Fortschrittliche Arbeitsbedingungen (guter Lohn, ausgebaute Sozialleistungen, gleitende Arbeitszeit, Arbeitsplatz in modernem Bürohaus an verkehrsgünstiger Lage).

Wenn Sie diese Stelle anspricht, freuen wir uns über Ihren Anruf!

**ASCHWANDEN & SPECK**  
DIPL. ING. ETH/SIA  
Sophienstrasse 16  
8030 Zürich  
Telefon 01 47 34 51

## Erbewegung und Kieswerk

Mittelgrosser, modern eingerichteter Erdbewegungsbetrieb im Kanton Zürich sucht einen etwa 35- bis 45-jährigen, unternehmerisch denkenden Tiefbauingenieur mit kaufmännischer Erfahrung. Als

## Geschäftsführer

soll er fähig sein, das Personal kompetent zu leiten und die Arbeitsabläufe nach neuzeitlichen Gesichtspunkten zu organisieren.

Zu seinem Aufgabenkreis gehören ferner: Akquisition, Kalkulation und Einkauf von Maschinen.

Für diese sehr selbständige und verantwortungsvolle Position mit viel Spielraum zur Entfaltung eigener Initiative eignet sich ein dynamischer Bewerber mit Grundausbildung als Tiefbauer. Gute Italienischkenntnisse wären von Vorteil.

Ausser einem attraktiven Gehalt wird eine schöne und günstige Wohngelegenheit offeriert.

Interessenten senden ihre Unterlagen mit Begleitbrief unter Chiffre SBZ 645 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Eine Generalunternehmung mit Hauptsitz in der deutschen Schweiz sucht zur Verstärkung ihrer Organisation in der Romandie einen versierten

## Bauleiter in Lausanne

### Aufgaben:

Koordination zwischen Architekten, Ingenieuren und Unternehmern, Kontakt mit Bauherrschaften und Behörden, Arbeitsvergebung, Technische und organisatorische Oberbauleitung (ein Bauführer ist unterstellt). Ueberwachung der Kosten und des Zahlungsverwesens, Abrechnung, Rechnungsstellung, Garantiewesen.

### Anforderungen:

Architekt oder Hochbautechniker. Mehrjährige Erfahrung als örtlicher Bauführer. Alter nicht unter 30 Jahren. Beherrschen der französischen Sprache in Wort und Schrift, Deutschkenntnisse (am besten bilingue).

Ihre handgeschriebene Offerte, die wir streng vertraulich behandeln, erreicht uns unter Chiffre 44-61132 über Publicitas, 8021 Zürich.

# Bon für Sauna-Dokumentation

Senden an  
Ch. Rossi + Co AG  
Allmendstr. 9-11  
8700 Küsnacht  
Tel. 051/901755

Wir wünschen  
 Ihre komplette Sauna-Dokumentation  
 unverbindliche Beratung

Unsere Anschrift: \_\_\_\_\_



Für die selbständige Bearbeitung von Projekten und Ausführungen interessanter Bauobjekten suchen wir

## Hochbauzeichner/Bauführer Hochbauzeichner(in)

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Bei einer unverbindlichen Besprechung orientieren wir Sie gerne über unseren Betrieb und Ihren neuen Arbeitsplatz.

Setzen Sie sich mit uns in Verbindung.

### Architekturbüro Paul Jäggi

Mitarbeiter	R. Wendelspiess
Büro Kaiseraugst	Telefon 061 / 83 14 39
Büro Wallbach	Telefon 061 / 85 12 63

Gesucht in kleineres Architekturbüro in Zürich-Höngg für die Bearbeitung verschiedener interessanter Bauvorhaben:

tüchtiger

## Bauführer

sowie

## Bauzeichner

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Gerne erwarte ich Ihren Anruf zur Kontaktnahme.

### Robert Ruggli, dipl. Arch. ETH/SIA

8049 Zürich  
Limmattalstrasse 220  
Telefon Geschäft 01 / 56 87 37  
Telefon Privat 01 / 79 13 79

### Gesundheits- und Wirtschaftsamt der Stadt Zürich

Das Gesundheitsinspektorat der Stadt Zürich sucht auf den 1. April 1974 für die Abteilung Bauhygiene einen

## Architekt/Techniker HTL

Wir suchen den Kontakt mit Ihnen schon jetzt, weil wir überzeugt sind, dass Sie als tüchtiger und verantwortungsbewusster Mann Ihren Arbeitgeber mit Rücksicht auf die Arbeitsmarktlage nicht allzu kurzfristig verlassen möchten.

### Aufgabenbereich:

Selbständige Durchführung von Erhebungen bauhygienischer und gesundheitspolizeilicher Art in Wohnungen, Hotels, Wirtschaften usw. Abfassen von Inspektionsberichten und Gutachten. Planbegutachtungen im Baupolizeiverfahren. Leitung einer kleineren Gruppe von Kontrollbeamten.

### Anforderungen:

Abgeschlossenes Studium im Hochbau an einer höheren technischen Lehranstalt oder gleichwertige Ausbildung und einige Jahre Berufspraxis. Eignung im Verkehr mit der Verwaltung und dem Publikum.

### Wir bieten:

Selbständige und interessante Tätigkeit, angenehmes Arbeitsklima in einem kleinen Team. 5-Tage-Woche. Besoldung im Rahmen der städtischen Besoldungsverordnung. Pensionskasse. Der Leiter der Abt. Bauhygiene tritt im Frühjahr 1975 in den Ruhestand. Bei Eignung besteht die Möglichkeit der Nachfolge.

Offerten mit Ausweisen über Bildungsgang und bisherige Tätigkeit sind zu richten an den Vorstand des Gesundheits- und Wirtschaftsamtes der Stadt Zürich, Walchestr. 31, 8035 Zürich.

Auskunft Tel. 29 20 11, intern 2020.

Der Vorstand des Gesundheits- und Wirtschaftsamtes

Bauunternehmung sucht

## dipl. Bauingenieur

als Chef der

## Untertagbauabteilung

Aufgabenbereich:

- Offertbearbeitung
- Bauüberwachung
- Führen von Verhandlungen
- Beratung

Anforderungen:

- abgeschlossenes Hochschulstudium
- Baustellenerfahrung
- Submissionspraxis
- Verhandlungsgewandtheit
- Fähigkeit und Wille, selbständig in Zusammenarbeit mit dem Abteilungsleiter grössere und technisch anspruchsvolle Bauobjekte zu bearbeiten und auszuführen.

Bewerber, die auf eine ausbaufähige, entsprechend honorierte Dauerstelle mit zeitgemässen Sozialleistungen reflektieren und Sinn für Zusammenarbeit haben, sind höflich eingeladen, uns ihre Bewerbung, die streng vertraulich behandelt wird, unter Chiffre OFA 3013 Zo an Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich, zuzustellen.

Kommen Sie zu uns als

## Hochbauzeichner(in)

Wenn Sie es schätzen, in einem jungen Team zu arbeiten, würde es uns freuen, Sie kennenlernen zu dürfen, damit wir uns über die vakante Stelle unterhalten können.

Telefonieren Sie doch unserem Herrn Matter.

Er wird Sie über Ihren Einsatz bei uns sehr gerne orientieren.

**Horta Systembau AG Aarau**  
Rombachtäli 29, 5022 Rombach  
Tel. 064 / 24 53 44, intern 26

# Horta

Wir sind ein mittelgrosses, gut eingeführtes Ingenieurbüro in Basel mit anspruchsvollen und abwechslungsreichen Aufträgen und suchen einen

### dipl. Bauingenieur

für die statische und konstruktive Bearbeitung von bedeutenden

### Brückenprojekten

Es handelt sich um eine ausbaufähige, direkt der Geschäftsleitung unterstellte, verantwortungsvolle Position.

Wir bieten fortschrittliche Anstellungsbedingungen und gut ausgebaute Sozialleistungen.

Unterbreiten Sie uns bitte Ihre Bewerbung, die diskret behandelt wird, unter Chiffre 203-990402, Publicitas, 4001 Basel.

## TECHNIKUM WINTERTHUR

(Ingenieurschule)

Auf den 1. Mai 1974 oder auf einen zu vereinbarenden Termin ist eine

### Lehrstelle für Mathematik

zu besetzen.

Interessenten mit abgeschlossener Hochschulbildung und Lehrerfahrung werden gebeten, das Verzeichnis über die einzureichenden Unterlagen und Ausweise beim Direktions-Sekretariat anzufordern.

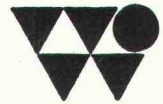
Bewerbungen sind bis zum 30. September 1973 an die Direktion des Technikums (Postfach, 8401 Winterthur) zu richten.

# Bauführer

werden, kann bei uns nicht jeder. Aber wer es wird, der macht einen schönen Sprung nach vorne. Und dies in fachlicher wie finanzieller Hinsicht. Wir wollen uns vor allem auf unsere Männer an der «Front» verlassen können. Organisationstalent, ein integrierender Charakter und eine solide Grundausbildung scheinen uns für diesen Posten die wichtigsten Voraussetzungen. Arbeitsplatz wäre Buchs bei Aarau oder Bern. Rufen Sie uns an (Herrn Ruppen verlangen) und lassen Sie sich eine Dokumentation über die AG Fritz Frei geben!

**AG Fritz Frei**  
 Architekturbüro  
 Ingenieurbüro  
 Generalplanungen  
 Generalunternehmungen  
 5033 Buchs bei Aarau  
 Telefon 064/24 44 31

## Werffeli + Winkler



Wir suchen in unsere Ingenieurbüros in  
**Effretikon, Winterthur und Zürich**

### Tiefbauzeichner(in) Eisenbetonzeichner(in)

zur Mitarbeit an interessanten und bedeutenden Projektaufgaben im allgemeinen Tiefbau, Brücken- und Massivbau.

Sie finden bei uns

- selbständige und anspruchsvolle Tätigkeit in angenehmem Arbeitsklima, temporäre Bauleitungsaufgaben
- Dauerstelle mit Aufstiegsmöglichkeit
- fortschrittliche Sozialleistungen

Gerne erwarten wir Ihren Anruf

(Telefon 052 / 32 38 21)

**Werffeli + Winkler, 8307 Effretikon**  
 Dipl. Ing. ETH/SIA, Ingenieurbüro  
 Rikonerstrasse 4

## Entwicklung und Eignungsprüfung neuer Vorfabrikationssysteme im Wohnungs- und Industriebau

Mit dieser, hohes fachliches Können und einschlägige Erfahrung voraussetzende Aufgabe kann sich ein ideenreicher

### ARCHITEKT

bei unserem Kunden, einer grossen Projektierungsfirma im Raum Zürich, spezialisiert befassen. Von der Untersuchung der bestehenden Systeme, der Abklärung der technischen Bedürfnisse bei Architekten und Bauunternehmern über die eigentliche Entwicklungsarbeit, die Materialauswahl bis zur Verhandlung mit den produzierenden Unternehmen und den Testverfahren wird alles in seiner Hand liegen, auch der Aufbau einer Arbeitsgruppe, deren

### LEITUNG

und fachliche Förderung er übernehmen wird.

Herren, mit den für diese Pionierstellung nötigen Fähigkeiten und dem nötigen Realisierungsvermögen, bitten wir, sich schriftlich oder telefonisch mit uns in Verbindung zu setzen. Wir sichern im voraus diskrete Behandlung Ihrer Anfrage zu.

**AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH**

TALSTRASSE 20  
 TEL. 01 25 96 56

# HEIERLI

In unsere Abteilung Abwassertechnik suchen wir einen

## Bauingenieur

### Aufgabenbereich:

Projektierung und Bauleitung von Kläranlagen sowie Ausarbeitung von Studien über generelle Gewässerschutzprobleme.

### Wir bieten:

Anspruchsvolle, abwechslungsreiche Arbeit in einem Team, das Ihnen bei der Lösung schwieriger Aufgaben kollegial beisteht. Moderne Arbeits- und Anstellungsbedingungen.

Unser Herr Schärli steht Ihnen für weitere Auskünfte gerne zur Verfügung.

**Ingenieurbüro Heierli, 8006 Zürich**  
dipl. Bauingenieure ETH/SIA/ASIC  
Culmannstrasse 56, Tel. 01 / 60 06 60 (Herr Schärli)

## Politische Gemeinde Rapperswil

Wir suchen

## Vermessungs- oder Tiefbauzeichner

für die Aufnahme der bestehenden Kanalisationen und die Erstellung des Kanalisationskatasters.

### Wir bieten:

- selbständige Tätigkeit
- Salär gemäss Vereinbarung
- Einsatzzeit etwa 3 Jahre

### Wir verlangen:

- speditive und genaue Ausführung der Aufgaben

Bewerbungen sind zu richten an:

**Stadtbauamt Rapperswil**  
Telefon 055 / 27 16 91

Die Kreistelephondirektion Basel sucht

## Bau- oder Vermessungs- evtl. Maschinenzeichner

mit Freude an verantwortungsvoller, selbständiger Tätigkeit und Eignung zur Führung einer Zeichnergruppe.

### Arbeitsgebiet:

Entwerfen und Erstellen von Schema- und Trasseplänen des Telephonleitungsnetzes; Zeichnen von Ausführungsplänen der Fachrichtung Tiefbau und Eisenkonstruktionen; Ausführung einschlägiger Zeichnerarbeiten für die Planung und Projektierung der Telephonleitungsnetze; Zusammenarbeit mit privaten Zeichnungs- und Konstruktionsbüros und Ueberwachung der ausgeführten Zeichnerarbeiten.

### Wir bieten:

Abwechslungsreiche und ansprechende Tätigkeit in guter Arbeitsatmosphäre. Gründliche Einführung in das neue Arbeitsgebiet. Selbständiges Arbeiten als **Gruppenleiter**. Zeitgemässe Entlohnung und vorbildliche Sozialleistungen. Gute Aufstiegsmöglichkeiten.

Schweizer Bürger mit einer abgeschlossenen Zeichnerlehre erhalten nähere Auskunft bei unserem Personaldienst (Telefon 061 / 25 13 13, intern 224).

**Kreistelephondirektion, 4002 Basel**

Unsere industriell hergestellten Dächer aus montagefertigen, selbsttragenden Holzelementen erfreuen sich eines massiv steigenden Absatzes und finden hauptsächlich Verwendung im Wohnungs- und Industriebau, aber auch bei Ferienhäusern. Schneller — besser — billiger, so lautet unsere Devise, und dies ist auch der Grund unseres soliden Erfolgs.

In unserem kleinen Team fehlt nun an einer zentralen Stelle sozusagen ein

## intelligenter Kopf

der die eingehenden Bestellungen sichtet, Offerten ausarbeitet, Berechnungen durchführt, Zeichnungen und Fabrikationsunterlagen erstellt, Herstellung und Termine überwacht und nötigenfalls direkte Kontakte mit Architekt und Bauherr aufnimmt.

Für diese abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Aufgabe suchen wir einen versierten

## Bauzeichner

vorzugsweise aus dem Hoch- oder Holzbau, oder einen entsprechend ausgebildeten Holzfachmann, welcher Freude hat an einer selbständigen, interessanten Tätigkeit, bei der er nebst seinem Fachwissen auch noch sein Organisationstalent und Dispositionsvermögen zur Geltung bringen kann.

Der Bedeutung dieser Stelle entsprechend sind auch die Gegenleistungen der Firma. Das dahinterstehende Grossunternehmen sorgt für bestens ausgebaute, vorzügliche Sozialleistungen.

Wenn Sie die hier kurz skizzierte, ausbaufähige Stellung anspricht, sind Sie freundlich eingeladen, mit uns in der Ihnen passenden Form in Verbindung zu treten. Sie erreichen uns unter Chiffre OFA 636 W, Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich, Kennziffer 7, wobei wir Ihnen völlige Diskretion zusichern.

## HOCHBAUZEICHNERINNEN HOCHBAUZEICHNER

Spitäler, Altersheime

**Peter Indermühle, 3011 Bern**  
dipl. Arch. BSA/SIA  
Kramgasse 82, Telefon 031 / 22 74 15

Nous cherchons pour entrée immédiate ou à convenir

### Un dessinateur en bâtiment

avec plusieurs années de pratique.

Entre autres travaux intéressants dans le secteur hospitalier, bureau avec méthodes de travail modernes, semaine de 5 jours.

**Atelier d'architecture F. Amrhein & Ph. von Streng, 1110 Morges**  
31, rue du Sablon, tél. 021 / 71 61 95

Zur Ergänzung unseres Mitarbeiterstabs suchen wir qualifizierten

### Eisenbetonzeichner

zur Bearbeitung von interessanten Projekten des Eisenbeton-Hochbaus.

Stellenantritt nach Vereinbarung. Offerten von tüchtigen, selbständig arbeitenden Bewerbern erbeten an:

**Ingenieurbüro Jos. Schmidlin, dipl. Ing. ETH/SIA**  
9500 Wil, Marktgasse 57  
Telefon 073 / 22 34 34

In unser Architekturbüro suchen wir einen selbständigen und einsatzfreudigen

### Bauführer

für die Devisierung, Arbeitsvergebung, Bauführung und Abrechnungswesen.

Eintritt nach Vereinbarung.

Architekten-Gemeinschaft  
**O. Meier + A. Sütterlin, 8180 Bülach**  
Telefon 01 / 96 17 17

## BORSARI & CO

sucht

### Maurer/Polier

als Bauführer für die ganze Schweiz.

Anforderungen: Erfahrener und selbständiger Praktiker mit Italienisch- und Französischkenntnissen.

Angenehmes Arbeitsklima, grosszügiges Gehalt und unentgeltliche Personalfürsorge sind für uns selbstverständlich. Wir erwarten gerne Ihre Kurzofferte oder Ihren Anruf.

**Borsari & Co., 8702 Zollikon / Zürich**  
Dufourstrasse 55, Telefon 01 / 65 86 55

## Wir von der Elektro-Watt

bearbeiten zukunftsweisende Projekte in aller Welt. Dabei werden immer höhere Anforderungen an technische Systeme gestellt. Noch nie dagewesene **statische und dynamische Probleme**, z. B. im Pipelinebau, bei Druckleitungen oder Stahlbauten, tauchen auf. Um die komplexen Beziehungen in den Griff zu bekommen, stehen dem

### dipl. Bauingenieur

bei uns moderne Berechnungsmethoden und leistungsfähige Computer zur Verfügung. Einem solchen Spezialisten mit fundierten mathematischen Kenntnissen, einigen Jahren Konstruktionserfahrung und generellem Wissen über den Einsatz von Computern offerieren wir ein ausserordentlich interessantes und vielseitiges Tätigkeitsfeld. Wenn Sie sich von diesen Aufgaben angesprochen fühlen, rufen Sie bitte unseren Herrn O. Erb an. Er steht Ihnen für weitere Auskünfte gerne zur Verfügung.

**Elektro-Watt Ingenieurunternehmung AG**  
Personalabteilung  
Postfach, 8022 Zürich, Telefon 01 / 47 64 11

## Wir von der Elektro-Watt

### Hochbauzeichner/Bauführer

Sind Sie initiativ und selbständig?

Suchen Sie interessante Arbeit in einem kleinen, modernen Büro zwischen Zug und Zürich?

Bearbeiten Sie gerne Bauvorhaben von A—Z?

Dann sind Sie der richtige Mann.

Wir bieten: gleitende Arbeitszeit, den Leistungen entsprechendes Salär.

**Hans R. Ringger, Architekt**  
Bahnhofplatz 10, 8910 Affoltern a. A., Tel. 01 / 99 89 89

# HATT-HALLER

Wir suchen für unsere Abteilung  
**Generalunternehmung**  
einen verantwortungsbewussten, initiativen

## Arch.- Techniker HTL als Projektleiter

### Aufgabenbereich:

- Verhandlungen mit Bauherren, Behörden und Unternehmern
- Koordination des Arbeitsablaufes zwischen Bauherr, Planungsteam und Generalunternehmung
- Erstellen von Kostenvoranschlägen und Generalunternehmer-Offerten in Zusammenarbeit mit Spezialfachleuten
- Leiten der Ausführung von grossen und technisch anspruchsvollen Hochbauten (Bauleitungs-, Termin- und Kostenüberwachung)

### Anforderungen:

- Erfahrung in der Bauleitung von grösseren Bauvorhaben im Hochbau
- Organisationstalent, Verhandlungsgewandtheit
- Fähigkeit und Wille, selbständig grössere und technisch schwierige Bauobjekte in Teamarbeit durchzuführen.

Bewerber, die auf eine ausbaufähige, entsprechend honorierte Dauerstelle mit zeitgemässen Sozialleistungen reflektieren und Sinn für Zusammenarbeit haben, sind höflich eingeladen, uns ihre Offerte, die streng vertraulich behandelt wird, zuzustellen oder sich mit unserem Personalchef, Telefon 01 / 23 86 30, in Verbindung zu setzen.



**AG HEINR. HATT-HALLER**  
**Hoch- und Tiefbau-Unternehmung**  
Bärengasse 25, 8022 Zürich, Telefon (01) 23 86 30

In einem grösseren Betrieb der Baubranche (Platz Basel) sollte das Team der Unterabteilung

## Baumanagement

die, in Zusammenarbeit mit eigenen und aussenstehenden Architekten Bauten erstellt, durch einen initiativen Bauführer ergänzt werden.

Als

## Bauleitender Architekt

hat er sich, angefangen von der Devisierung, Submission, Bauführung bis zur Abrechnung, mit der gesamten Auftragsbearbeitung, zu befassen. Im Verkehr mit Kunden, Behörden, Architekten und Handwerkern vertritt er die Firma nach aussen. Es liegt an ihm, auf bestimmte, jedoch angenehme Art für termingerechte Abwicklung der Arbeiten zu sorgen.

Der Umfang in dieser Dienstleistungsabteilung nimmt ständig zu und verlangt einen tüchtigen, fachlich vielseitig versierten Mitarbeiter, der Interesse an einer ausbaufähigen Tätigkeit in einer modern geführten Unternehmung hat.

Wir nehmen gerne vollständige Bewerbungsunterlagen mit Handschriftprobe unter Kennzeichen BA entgegen.



**Institut für angewandte Psychologie**  
Greifengasse 1, 4058 Basel

Die Unterlagen werden im Interesse von Arbeitgeber und Arbeitnehmer unter Berücksichtigung der in den Offerten erwähnten Vorbehalte behandelt. Telefonische Auskünfte sind nicht möglich.

Gesucht per sofort oder nach Uebereinkunft

## Architekt Architekt-Techniker HTL Bauführer Bauzeichner(in)

Sie haben die Möglichkeit, am Entstehen einer grossen Schulanlage mit Kleinhallenbad und Sportanlagen, Kern- und Quartierplanungen, einem Geschäftshaus mit Läden und Büros mitzuwirken.

Wir sind ein kleines Team und schätzen selbständige und kollegial eingestellte Mitarbeiter. Wir bieten Ihnen gleitende Arbeitszeit, gute Bezahlung und Sozialleistungen nebst einem schönen Arbeitsplatz in modernem Atelier in der historischen Altstadt von Zug.

**Josef Stöckli, dipl. Architekt BSA/SIA**  
6300 Zug, Neugasse 28, Telefon 042 / 21 83 87

Ich suche für mein Büro in Rüschlikon

## Architekt-Techniker HTL oder erfahrener Bauzeichner

Verlangt wird Praxis in Bauführung, auch für sehr heikle Arbeiten (denkmalpflegerische Arbeiten und Privathäuser), Werkplanzeichnen, Detaildurchbilden, Kostenanschlag und Abrechnung.

Geboten wird Mitarbeit in kleinem Team (6 bis 10 Leute), Fünftagewoche, gleitende Arbeitszeit bei guter Bezahlung.

Wert wird gelegt auf netten persönlichen Umgang im Team und mit Bauherrn und Interesse an besonders schönen Aufgaben, die mit Einfühlung und Liebe bearbeitet werden müssen.

Besprechung nach telefonischer Vereinbarung.

**Paul Hintermann, SWB Architekt SIA**

Mitarbeiter **H. R. Zulauf**  
8803 Rüschlikon, Bodengasse 4  
Telefon 01 / 724 02 20

Der Delegierte für Wohnungsbau sucht einen

## Architekt-Techniker HTL

zur Mithilfe bei der Erarbeitung von Qualitätsnormen im Wohnungsbau sowie bei der Ausarbeitung technischer Richtlinien und Weisungen. Ueberwachung des Vollzugs der gesetzlichen Erlasse auf dem technischen Sektor des Wohnungsbaus.

Bedingungen:

- abgeschlossene Technikumsausbildung, mehrjährige Berufserfahrung
- Sprachen Deutsch, gute Französisch- und wenn möglich Italienischkenntnisse.

Die Anstellung und Entlohnung erfolgt im Rahmen der Beamtengesetzgebung des Bundes.

Angenehmes Arbeitsklima in qualifiziertem, technischem Team. Moderne Büroräumlichkeiten.

Bewerbungen sind an den Delegierten für Wohnungsbau, Personaldienst, Weltpoststrasse 4, 3003 Bern, zu richten. Auskunft erteilt Tel. 031 / 44 65 22, intern 27.



sucht für das Gemeindebauamt

## Bauzeichner

für sämtliche auf einem Bauamt vorkommenden Arbeiten.

Wir bieten zeitgemässe Besoldung, fortschrittliche Anstellungsbedingungen und gute Sozialleistungen.

Stellenantritt: 1. August 1973 oder nach Uebereinkunft.

Auskünfte erteilt der Chef,  
**Bauamt, Telefon 081 / 31 19 05.**

Anmeldungen mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an die

**Gemeindeverwaltung, Bauamt, 7050 Arosa**

## 2 Rappen pro Leserkontakt

kostet eine ganzseitige Anzeige in der Schweizerischen Bauzeitung. Lassen Sie sich durch die Anzeigenverwaltung über die preiswerten Möglichkeiten einer intensiven Kontaktpflege näher beraten.

IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich  
Beckenhofstrasse 16, Telefon 051 / 26 97 40

## Leiterin oder Leiter der Fakturierungsabteilung einer grösseren Bauunternehmung in Zürich

Sind Sie bereits in einer ähnlichen Position tätig, so dass wir keine grossen Worte über den Aufgabenbereich verlieren müssen, der Fakturierung, Rechnungskontrolle und das Offertwesen einschliesst.

Unser Auftraggeber bietet Ihnen die Möglichkeit, in einer ähnlichen Tätigkeit Ihr grosses Fachkönnen und Ihre charakterliche Integrität in einer Kaderposition optimal einzusetzen, Reorganisationsvorschläge (auch im EDV-Gebiet) zu erarbeiten und bei der Besetzung von neuen Mitarbeiterpositionen ein gewichtiges Wort mitzureden. Also, eine interessante und sehr attraktive, neue Aufgabe in einem Ihnen bereits gut vertrauten Gebiet. Auf Wunsch wird Ihnen auch eine Wohnung zur Verfügung gestellt.

Besprechen Sie doch dieses Angebot auf vertraulicher Basis mit uns. Den Kontakt stellen Sie her durch eine handschriftliche Kurzbewerbung unter Kennnummer 922. Selbstverständlich sichern wir Ihnen volle Diskretion zu.



**Institut für Angewandte Psychologie Zürich**

Abt. Personalwahlberatung Merkurstrasse 20, 8032 Zürich

## DEGGO AG

Planung, Projektierung und Ausführung von Bauvorhaben  
Generalunternehmung  
Kauf, Verkauf, Verwaltung von Liegenschaften  
Laden- und Restauranteinrichtungen  
Standortanalysen

sucht zur Ergänzung eines jungen Teams

### Bautechniker/Bauzeichner

als Sachbearbeiter

für Wohn-, Geschäfts- und Industriebauten.

Voraussetzungen für diese interessanten und vielseitigen Tätigkeiten sind:

- eine gute Grundausbildung
- einige Jahre Praxis
- Initiative und Sinn für selbständiges Arbeiten

Eintritt nach Uebereinkunft.

Unterbreiten Sie uns bitte Ihre Kurzzofferte oder telefonieren Sie unter Tel. 01 / 50 44 44 (Herrn P. Jung verlangen), zwecks einer ersten persönlichen Kontaktaufnahme.

**DEGGO AG, Jungholzstrasse 43, 8050 Zürich**  
(Nähe Bahnhof Oerlikon)

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir einen gutqualifizierten, initiativen

### Eisenbetonzeichner

Wir wünschen in unserem zukünftigen Mitarbeiter einen angenehmen Kollegen zu finden, der bereit ist, weitgehend selbständig zu arbeiten.

Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit im Brücken-, Industrie- und Wohnungsbau sowie ein angenehmes Arbeitsklima und fortschrittliche Arbeitsbedingungen.

Es würde uns freuen, Sie zu einer unverbindlichen Aussprache treffen zu dürfen.

#### F. Minikus und E. Witta

dipl. Bauingenieure ETH/SIA  
8032 Zürich, Biberlinstrasse 16  
Tel. 01 / 55 04 66  
5400 Baden, Mellingerstrasse 22  
Tel. 056 / 22 92 25

Ein bedeutender Fabrikant der Schweizer Bau-Metallurgie sucht zur Führung seiner bereits gut eingeführten Geschäfte der Gebiete: Biel, Berner Jura sowie die Kantone Neuenburg und Solothurn einen

## DIREKTOR

Sein Geschäftssitz ist in Biel, wo er über qualifiziertes Personal verfügen wird (Techniker, Monteure und Büroangestellte, insgesamt 40 Personen).

Im Rahmen der festgesetzten Ziele ist er für bedeutende Geschäftsabläufe verantwortlich, welche er von den Anfangsverhandlungen über die Lieferungen bis zur Montage und der Inbetriebsetzung selbständig führt.

Die gesuchte Führungspersönlichkeit von hohem Niveau ist also vor allem :

- ein Geschäftsmann
  - ein Organisator
  - wenn möglich ein Kenner der Hochbaubranche
- der zusätzlich über gute Grundkenntnisse der Geschäftsführung und eventuel der Technik verfügt.

Interessenten können sich für einen ersten Kontakt schriftlich oder telefonisch an unsern Konsulenten, Herrn R. Schibli wenden; strengste Diskretion ist ihnen zugesichert (Referenz 258A).

### ALEXANDRE TIC AG

BETRIEBSBERATER ● KADERSUCHE UND -AUSWAHL  
8, rue Ch.-Humbert, 1205 GENEVE, Tel. ☎ (022) 21 73 66  
Telegramm CATIC GENEVE

PARIS, GENF, BRÜSSEL



LONDON, MONTREAL

Wir möchten unsern Mitarbeiterstab der Hochbauabteilung mit einem

### **Eisenbetonzeichner**

oder einer

### **Eisenbetonzeichnerin**

ergänzen. Es bietet sich Gelegenheit zur Bearbeitung interessanter Aufgaben.

Wenn Sie ein angenehmes Arbeitsklima und fortschrittliche Anstellungsbedingungen schätzen, so erwarten wir gerne Ihre schriftliche oder telefonische Kurzofterte.

**Ingenieurbüro Edy Toscano, 8006 Zürich**  
Turnerstrasse 25  
Telefon 01 / 26 80 10 / 26 44 45

Jeune bureau d'architectes à Lausanne cherche

### **Conducteur de chantier Dessinateur-Technicien Dessinateurs**

dynamiques et expérimentés, pour l'étude et la réalisation de travaux importants dans des secteurs variés. Entrée immédiate ou à convenir.

Pour prendre contact:

Rodolphe Luscher/Patrick Giorgis  
architectes  
1012 Lausanne, Riant-Val 8  
Tél. 021 / 29 56 66

LONDON

### **Architekt(in) Dipl. ETH/EPUL oder Techniker HTL Hochbauzeichner(in)**

gesucht zur Ergänzung des Design Teams eines Projektes mehrfacher Nutzung in Chelsea.

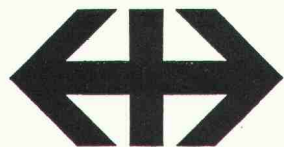
Sie können in einem etablierten Londoner Architekturbüro an der Ausarbeitung und Ausführung dieses interessanten Bauprojektes mitarbeiten.

Kenntnisse der englischen Sprache sind erwünscht, aber nicht wesentlich.

Arbeitsantritt im Herbst dieses Jahres.

Interviews finden zwischen dem 17. und 21. Juli in Zürich statt.

Schreiben Sie bitte mit Angaben Ihrer akademischen und beruflichen Erfahrung und Ihrer Telefonnummer unter Chiffre SBZ 673 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.



Die Schweizerischen Bundesbahnen suchen leistungsfähiges

### **Architekturbüro**

evtl. Generalunternehmer

für die Planung und Ausführung der Wohnüberbauung (48 Wohnungen) der Gemeinnützigen Baugenossenschaft Arth-Goldau in Goldau.

Bewerbungsformulare für ein Architektenmandat sind zu beziehen bei der Unterabteilung Hochbau der Bauabteilung der Generaldirektion SBB, Mittelstrasse 43, 3000 Bern.

Die Bewerbungen sind bis 31. Juli 1973 an obenstehende Adresse einzureichen.

# **bbs**

Wir suchen

## **Verkehrs- ingenieur**

für die Bearbeitung interessanter Aufgaben der Verkehrsplanung und der Verkehrstechnik. Arbeitsort Bern.

Bitte schreiben oder telefonieren Sie uns

**Balzari Blaser Schudel  
Ingenieure und Planer**

3006 Bern      Krumburgstrasse 14  
Tel. 031 44 69 11

# Basel-Stadt

## Tiefbauamt

Wir suchen einen

### dipl. Bauingenieur

Die Tätigkeit umfasst die verantwortliche Leitung des Konstruktionsbüros, die Projektierung von Brücken, Unterführungen und Verkehrsanlagen sowie die selbständige Behandlung konstruktiver Probleme des Strassenbaus.

Bauingenieurdiplom einer technischen Hochschule, mehrjährige Praxis, Verhandlungsgeschick und Durchsetzungsvermögen, Befähigung zur Personalführung, Gewandtheit im schriftlichen Ausdruck werden vorausgesetzt.

Geboten werden selbständige, vielseitige und verantwortungsvolle Tätigkeit bei der Verwirklichung grosser Ingenieurbauwerke aller Art sowie den Anforderungen entsprechende gute Entlohnung.

Weitere Auskunft erteilt Ihnen gerne Herr P. Hiltbrunner, Adjunkt des Kantonsingenieurs, Tel. 061 / 23 98 40, intern 438.

Bewerbungen sind erbeten an das

### Baudepartement

Personalsekretariat  
4001 Basel, Münsterplatz 16

Personalamt Basel-Stadt



sucht

### Bauinspektor

als Nachfolger des demnächst in den Ruhestand tretenden Stelleninhabers.

Das Bauinspektorat betreut sämtliche privaten und öffentlichen Baugesuche von der Beratung der Bauherren bis zur Bezugskontrolle. Zum Aufgabenbereich gehören ferner die Feuerpolizei, der bauliche Zivilschutz, das Führen der Baustatistik sowie die Mitarbeit bei Ueberbauungsplänen.

Der neue Bauinspektor soll über eine abgeschlossene Ausbildung als Architekt-Techniker HTL verfügen, praktische Erfahrung in der Projektierung und Bauführung besitzen und sich wenn möglich über gute Kenntnisse der Baugesetzgebung ausweisen können. Verwaltungspraxis ist ebenfalls von Vorteil.

Es handelt sich um eine verantwortungsvolle Kaderposition innerhalb des Stadtbaumeisters, welche vom neuen Stelleninhaber Organisations-talent, Durchsetzungsvermögen und gute Fähigkeiten zur Personalführung voraussetzt.

Interessenten erhalten zusätzliche Auskunft über Tel. 033 / 2 44 44 (Stadtbaumeister Lombard). Die schriftlichen Bewerbungen sind bis 31. Juli 1973 an die folgende Adresse zu richten:

Personaldienst der Stadt Thun, Rathaus, 3600 Thun

## Bauführer/Bautechniker

Wir sind:

- ein junges, erfahrenes Team in der Immobilienbranche

Ihre Aufgaben:

- selbständige Leitung von grösseren Ueberbauungen im Raum Zürich
- Devisierung
- Vergabungsvorbereitung
- Kostenvoranschlag
- Rechnungswesen
- örtliche Bauleitung

Wir erwarten:

- Bewerber mit guter, solider Grundausbildung
- mehrjährige praktische Erfahrung mit grösseren Baustellen
- eigene Initiative
- exaktes Arbeiten
- Verhandlungsgeschick

Idealalter:

- 25 bis 35 Jahre

Wir bieten:

- angenehmes Arbeitsklima
- gute Honorierung
- gute Sozialleistungen

Eintritt:

- sofort oder nach Vereinbarung

Bitte telefonieren Sie unserem Herrn R. Kütt, Telefon 01 / 32 83 70, zwecks Vereinbarung einer unverbindlichen Besprechung.



Martin Bau- und Verwaltungs AG  
8008 Zürich  
(beim Bahnhof Stadelhofen)  
Mühlebachstrasse 7

## EINWOHNERGEMEINDE LANGENTHAL

Bauverwaltung

Wir suchen

### Sachbearbeiter Baupolizei

Aufgaben:

Bearbeitung der laufenden Baugesuche mit den nötigen Sonderbewilligungen, umfassend Prüfung bezüglich der Bauvorschriften, Baukontrollen, Verfassen der Baubewilligungen.

### Sachbearbeiter Hochbau

Aufgaben:

Mitarbeit bei Aufgaben des Gebäudeunterhalts und der Erstellung von Ueberbauungs- und Gestaltungsplänen.

Anforderungen (für beide Stellen):

abgeschlossene Berufslehre mit Praxis in der Fachrichtung Hochbau oder verwandtem Gebiet, Fähigkeit zum Verhandeln mit Architekten und Unternehmern, Interesse für ortsplannerische Fragen.

Wir bieten:

fortschrittliche Arbeitsbedingungen, 13. Monatslohn, abwechslungsreiche und anspruchsvolle Tätigkeit.

Stellenantritt:

sofort oder nach Vereinbarung.

Auskünfte und Anmeldungen erbeten an den Bauverwalter der Einwohnergemeinde Langenthal, Lotzwilstrasse 3, Telefon 063 / 2 30 35, privat 2 05 45.

Welcher versierte

## Bauzeichner

möchte in kleinem Architekturbüro in Zürich die selbständige technische Bearbeitung verschiedener interessanter Objekte übernehmen? Gutes Salär, gleitende Arbeitszeit. Eintrittsdatum sofort. Rufen Sie 01 / 25 07 00 an und vereinbaren Sie einen Termin.

**Siegfried P. Kunze, Architekt SIA/SWB**  
8002 Zürich, Sternenstrasse 11

24-jähriger HTL-Student mit Abschluss im Herbst 1973 sucht interessante Stelle als

## Bauingenieur-Techniker HTL

wenn möglich Einsatz als Statiker, aber nicht Bedingung.

Offerten unter Chiffre SBZ 684 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

# bbs

Wir suchen

## Tiefbau- techniker

Ing.-Techn. HTL für die Projektierung mittlerer und grosser Tiefbauten in der Schweiz und im Ausland. Arbeitsort Bern.

Bitte schreiben oder telephonieren Sie uns

### Balzari Blaser Schudel Ingenieure und Planer

3006 Bern Kramburgstrasse 14  
Tel. 031 44 69 11

### WETZIKON

Infolge Wahl des bisherigen Amtsinhabers zum Dozenten am Technikum Rapperswil SG wird in unserer rasch wachsenden Gemeinde mit zur Zeit 14 800 Einwohnern die Stelle des

## Gemeindeingenieurs

(Chef des Gemeindebauamtes)

auf 1. November 1973 zur Wiederbesetzung frei.

### Diese Position erfordert

- Ausbildung als dipl. Bauingenieur ETH bzw. dipl. Ingenieur-Techniker HTL, Richtung Tiefbau
- Ausweis über erfolgreiche berufliche Tätigkeit
- Einsatzfreudigkeit und rasche Auffassungsgabe
- einwandfreien Charakter
- Geschick im Verkehr mit Privaten und Behörden
- Organisationstalent und die Fähigkeit, einem Mitarbeiterstab von derzeit neun Personen vorzustehen

### Wir bieten

- zeitgemässe Salarierung und Sozialleistungen
- Anschluss an die kant. Beamtenversicherungskasse
- angenehmes Arbeitsklima
- Fünftagewoche, 4 Wochen Ferien

Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf, Unterlagen und Foto sind bis 31. Juli 1973 an den Gemeinderat Wetzikon, 8620 Wetzikon, einzureichen. Nähere Auskunft erteilt der Gemeindeschreiber (Tel. 01 / 77 18 22).

## Innenarchitekt, Bau- oder Möbelzeichner als Berater für Büroeinrichtungen

Das moderne Programm unseres Auftraggebers bietet mit seinem Baukastensystem eine äusserst vielseitige und anpassungsfähige Gestaltung des Arbeitsplatzes.

Für dieses Möbelsystem suchen wir einen profilierten Berater, der die erweiterte Region Zürich betreut. Es würde uns freuen, mit jüngeren Herren (max. 35) in Verbindung zu treten, deren Erfahrung im Bereich der Raumgestaltung ihnen ermöglicht, die Kunden mit sachlicher Argumentation und gehobenen Fachkenntnissen wirkungsvoll zu beraten. Geboten werden ein selbständiger Aufgabenbereich, ein qualitativ hochstehendes und trotzdem konkurrenzfähiges Produkt und interessante finanzielle Bedingungen.

Zielstrebigem Interessenten stehen wir gerne mit weiteren Auskünften zur Verfügung. Bitte nehmen Sie mit uns Kontakt auf, am zweckmässigsten durch eine handschriftliche Kurzbewerbung unter Kennnummer 899.

Volle Diskretion ist selbstverständlich.



### Institut für Angewandte Psychologie Zürich

Abt. Personalwahlberatung Merkurstrasse 20, 8032 Zürich

## Ingénieur technicien E.T.S.

avec 5 années d'expérience en

### charpente métallique

ayant durant 3 ans dirigé un groupe chargé du calcul des projets (statique et prix) de l'exécution et de la surveillance des travaux. Ayant également fait de l'entreprise général, parlant français et allemand

### cherche

nouvelle situation avec responsabilité, éventuellement chantiers à l'étranger.

Offres sous chiffre SBZ 634, IVA AG, caste postale, 8035 Zurich.

Wir suchen auf 1. September 1973 oder nach Vereinbarung für die Chefstellvertretung einen zuverlässigen, qualifizierten

### Bauleiter

(Hochbau)

Praktische Erfahrung bei örtlichen Bauführungen nebst Kenntnissen im Kalkulationswesen und in verwaltungstechnischen Aufgaben werden vorausgesetzt.

Einem tüchtigen Fachmann, welcher über Kontaktfreude und Organisationstalent verfügt, bieten wir eine selbständige Tätigkeit mit interessanten Entwicklungsmöglichkeiten.

Gerne erwarten wir Ihre telefonische Anmeldung.

**AGUPLAN AG, Generalunternehmung, 8001 Zürich**  
Löwenstrasse 59, Telefon 01 / 27 36 50

## HEIERLI

Wir suchen jungen

### dipl. Bauingenieur ETH

für die Bearbeitung von Spezialaufgaben auf dem Gebiet der Hydraulik und Bodenmechanik, für baulich-organisatorische Studien und für Projektierungsaufgaben im Tief- und Stahlbetonbau.

Einsatz unter erfahrener Leitung in kleinem Team und mit laufender Weiterbildung.

Wir erwarten den Anruf gutausgewiesener Bewerber.

**Ingenieurbüro Heierli**, dipl. Bauingenieure ETH, SIA, ASIC  
8006 Zürich, Culmannstrasse 56

Telefon 01 / 60 06 60 (Herr Dr. W. Heierli oder Herr L. Jundt)  
Ausser Geschäftszeit Tel. 01 / 53 56 35 (Herr Dr. W. Heierli)

## DEGGO AG

Planung, Projektierung und Ausführung von Bauvorhaben  
Generalunternehmung  
Kauf, Verkauf, Verwaltung von Liegenschaften  
Laden- und Restauranteinrichtungen  
Standortanalysen

sucht zur Ergänzung eines jungen Teams

### Bauführer

als örtliche Bauleitung

für Wohn-, Geschäfts- und Industriebauten.

Voraussetzungen für diese interessanten und vielseitigen Tätigkeiten sind:

- eine gute Grundausbildung
- einige Jahre Praxis
- Initiative und Sinn für selbständiges Arbeiten

Eintritt nach Uebereinkunft.

Unterbreiten Sie uns bitte Ihre Kurzzofferte oder telefonieren Sie unter Tel. 01 / 50 44 44 (Herrn P. Jung verlangen), zwecks einer ersten persönlichen Kontaktnahme.

**DEGGO AG, Jungholzstrasse 43, 8050 Zürich**  
(Nähe Bahnhof Oerlikon)

## GöhnerBauten

Wir suchen in unsere Planungsteams für Industrie- und Spezialbau, konventionellen Wohn- und Geschäftshausbau sowie industriellen Wohnungsbau (Elementbau) je eine(n)

### Hochbauzeichner(in)

zur Bearbeitung interessanter Bauaufgaben. Dauerstelle, fortschrittliche Anstellungsbedingungen, gleitende Arbeitszeit, Pensionskasse, Personalrestaurant. Eintritt nach Übereinkunft.

Offerten sind zu richten an den Personalchef der

### Ernst Göhner AG

Neubauten, Generalunternehmung, Elementbau  
Hegibachstr. 47, Postfach, 8032 Zürich, Tel. 01-53 58 00

## GöhnerBauten

Wir suchen

## Architekt-Techniker HTL

Kleines Team, Entwurf bis Ausführung, inkl. Bauführung.  
Wir bieten zeitgemässe Anstellungsbedingungen und eine der Aufgabe entsprechende Honorierung.  
**Walter Wüest, Architekt FSAI**  
8003 Zürich, Wührstrasse 2, Telefon 01 / 35 32 66

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## Hochbauzeichner(in)

in mittleres Architekturbüro. Für tüchtigen Mitarbeiter abwechslungsreiche, interessante Tätigkeit, sehr schönes Arbeitsklima.

Interessenten melden sich bei

**Th. Müller, Architekturbüro, 8730 Uznach**

Für die Verwirklichung anspruchsvoller und interessanter Objekte, wie Wohnbauten, Eigentumswohnungen, Reihen- und Terrassenhaus-siedlungen, suche ich in mein mittelgrosses Architekturbüro einen gutausgewiesenen

## Architekten

für Entwurf und Weiterbearbeitung der Projekte.  
Ich biete Ihnen gutes Salär, gleitende Arbeitszeit usw. Sie erreichen mich unter Tel. 01 / 53 67 57.  
**J. Wassermann, Architekt**  
Hedwigstrasse 12, 8032 Zürich

Gesucht

## Bauführer, Hilfsbauführer Bauzeichner

für selbständige Bearbeitung vielseitiger Bauaufgaben.  
Gutes Leistungssalär, gleitende Arbeitszeit.  
Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.  
Kontaktnahme mit  
**Charles R. Kälin, Architekturbüro, Winterthur**  
Telefon 052 / 29 79 48

## Junger diplomierter Techniker-Architekt

welcher sein Studium beendet hat, sucht Stelle in Architekturbüro in Bern oder Umgebung, um seine Deutschkenntnisse zu verbessern.  
Offerten unter Chiffre 28-130419 an Publicitas,  
2301 La Chaux-de-Fonds.

## Ingenieur-Techniker HTL

mit langjähriger, internationaler Erfahrung im Tiefbau, hauptsächlich in der Foundationstechnik (Schlitzwände, Pfahlgründungen, Baugrubenabschlüsse mit Verankerungen, Injektionstechnik usw.), sucht verantwortungsvolle und entwicklungsfähige Stelle in Unternehmung oder Büro mit Bauleitungsaufgaben.  
Offerten erbeten unter Chiffre SBZ 677 an IVA AG,  
Postfach, 8035 Zürich.

Wir tasten uns zu einem Schulbausystem durch.  
Die ersten Prototypen sind in Vorbereitung.  
Skelettbau, verschiebbare Wände und mechanische Lüftung gewährleisten freie Unterteilbarkeit in Räume beliebiger Grösse.

Nächsten Frühling werden wir mit dem Bau mehrerer Anlagen in dieser Art beginnen. Vorher sind aber noch zahlreiche Schlüsseldetails zu lösen. Ferner übertragen wir unsere bisherigen Erfahrungen laufend auf neue Entwürfe.

Haben Sie Interesse, in diesen Prozess einzusteigen?  
Als Entwerfer oder Konstrukteur oder beides zugleich? Als Deviseur und Bauführer?

Wir suchen:

## Architekt-Techniker Hochbauzeichner Bauführer Hilfsbauführer

**Roland Gross**  
Architekt SIA  
Pilatusstrasse 2  
8032 Zürich  
Telefon 01 / 34 44 98

# bbs

Wir suchen

## Vermessungs- techniker

für den selbständigen Einsatz auf einer grossen Gebirgsbaustelle in der Innerschweiz.

Bitte schreiben oder telefonieren Sie uns

**Balzari Blaser Schudel**  
Ingenieure und Planer  
3006 Bern Kramburgstrasse 14  
Tel. 031 44 69 11

## Bauzeichner-Team

übernimmt zeichnerisch-konstruktive Arbeiten auf den Gebieten Strassenbau, Entwässerungen, Abwasser, Verkehrstechnik, Eisenbeton.

Offerten unter Chiffre 4295 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Junger

## Innenarchitekt

sucht interessante Stelle (auch in Architekturbüro).  
Raum Olten—Aarau—Brugg.

Offerten unter Chiffre OFA 2453 C an Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 4500 Solothurn.

## Architekt-Techniker HTL

mit vielseitiger In- und Auslandserfahrung in Entwurf- und Planungsaufgaben, Projektleitung und z. T. Bauführung sucht Partnerschaft oder freie Mitarbeit im Raum St. Galler Rheintal.

Offerten unter Chiffre SBZ 683 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Bauingenieur-Techniker HTL

7 Jahre Praxis, 4 davon in leitender Stellung in Uebersee, sucht verantwortungsvolle Stelle in Ingenieurbüro oder Unternehmung.

Sprachen: Deutsch, Englisch, Französisch.

Offerten unter Chiffre SBZ 682 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Eisenbetonzeichner

mit 4 Jahren Praxis sucht Stelle für zwei bis drei Monate in Ingenieurbüro oder Unternehmung (Umgebung Zürich).

Zuschriften unter Chiffre SBZ 675 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Junger

## dipl. Arch. ETH und cand. Bauing. ETH

mit 2 Jahren Praxis sucht vielseitige Arbeit (Hochbau) vom 23. Juli 1973 bis 20. Oktober 1973. Entwurf, Konstruktion, statische Berechnungen, Detailbearbeitung, Zeichnen von anspruchsvollen Plänen sind mögliche Einsatzgebiete.

Offerten unter Chiffre SBZ 676 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Hochbauzeichner

mit eigenem Büro empfiehlt sich überlasteten Architekten, Baumeistern und Privaten für Architekturarbeiten sowie Bauleitung zu günstigen Bedingungen.  
Offerten erbeten unter Chiffre OFA 2409 R an Orell Füssli Werbe AG, 5001 Aarau.

## Bauführer

27, der an selbständiges Arbeiten gewöhnt ist und sich beruflich weiterentwickeln möchte, sucht einen neuen Wirkungskreis im Raume Zürich—Unterland.  
Offerten sind erbeten unter Chiffre SBZ 674 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Junger, initiativer

## Eisenbetonzeichner

mit 2 1/2 Jahren Praxis sucht neuen Wirkungskreis.

Raum Zürich oder Zug bevorzugt.

Offerten unter Chiffre 44-301836 an Publicitas, 8021 Zürich.

Junger

## Ingenieur-Techniker HTL

Fachrichtung Tiefbau mit Bauleitungserfahrung **sucht interessante Tätigkeit** in einem Ingenieurbüro.

Offerten unter Chiffre 13-301647 an Publicitas, 7002 Chur.

## Vermessungszeichner suchen Heimarbeit

Anfragen unter Chiffre OFA 5881 HS an Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich.

Gesucht

### Bauführer

auf Januar 1974 oder früher. Durch Ihre eigene Initiative und Ihr selbständiges organisatorisches Können sollten Sie den Büroinhaber von den Arbeiten auf der Baustelle sowie von Besprechungen mit der Bauherrschaft entlasten. Durchführung von mittleren Submissionen. Dauerstelle.

**H. Frei, Architekt FSAI**

Winterthur, Telefon 052 / 23 87 67

privat: Flaach, Telefon 052 / 42 12 42

Zu verkaufen

## Mercedes-Kipper, 5 m<sup>3</sup>

Typ LS 1418/37, Modell 1969, Nutzlast 7400 Kilo, Hydraulikanschlüsse vorn und hinten, in gutem mechanischem Zustand.

Preis nach Uebereinkunft.

Auskunft: **Telefon 032 / 97 15 73**

## Architekt

(Ausländer), seit 10 Jahren in Basel, sucht verantwortungsvollen neuen Wirkungskreis. Bisherige Tätigkeiten: Projektierungen, Werkpläne, Koordination zwischen den Behörden, Kostenvoranschläge, Abrechnung.

Offerten unter Chiffre G 03-353431 an Publicitas, 4001 Basel.

## Hochbauzeichner mit Bauführerdiplom

27, verheiratet, mit Erfahrung im Baugeschäft und Generalunternehmung, Deutsch und Englisch sprechend (3 Jahre Auslandsaufenthalt), sucht Stelle in mittlerem Architekturbüro (Lausanne und Umgebung) zwecks Erweiterung der Französischkenntnisse.

Beginn etwa 15. August 1973 oder nach Vereinbarung.

Offerten unter Chiffre SBZ 678 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Architekturstudent ETH

7 Semester, mit 2 1/2 Jahren Praxis, sucht Wirkungskreis als **Entwerfer** und Planbearbeiter für etwa ein Jahr in Zürcher Architekturbüro.

Offerten unter Chiffre SBZ 679 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Dipl. Bauingenieur

übernimmt in freier Mitarbeit neben Projektaufträgen noch **Bauleitungen, speziell im Tiefbau**, wie Strassenbau, Kanalisation, Kläranlagen usw.

Anfragen unter Chiffre OFA 2809 Zs an Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich.

## Architekt-Techniker HTL und Innenarchitekt

mit 30jähriger Erfahrung in General- und Betriebsplanung, Industrie-, Geschäftshaus- und öffentlichen Bauten, Wettbewerben sowie Innenausbau, sucht einen neuen, verantwortungsvollen Wirkungskreis im Raum Zürich per Oktober 1973. Ich bin 54jährig, in ungekündigter Stellung.

Offerten unter Chiffre SBZ 681 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## E.B.Z.-Konstrukteur

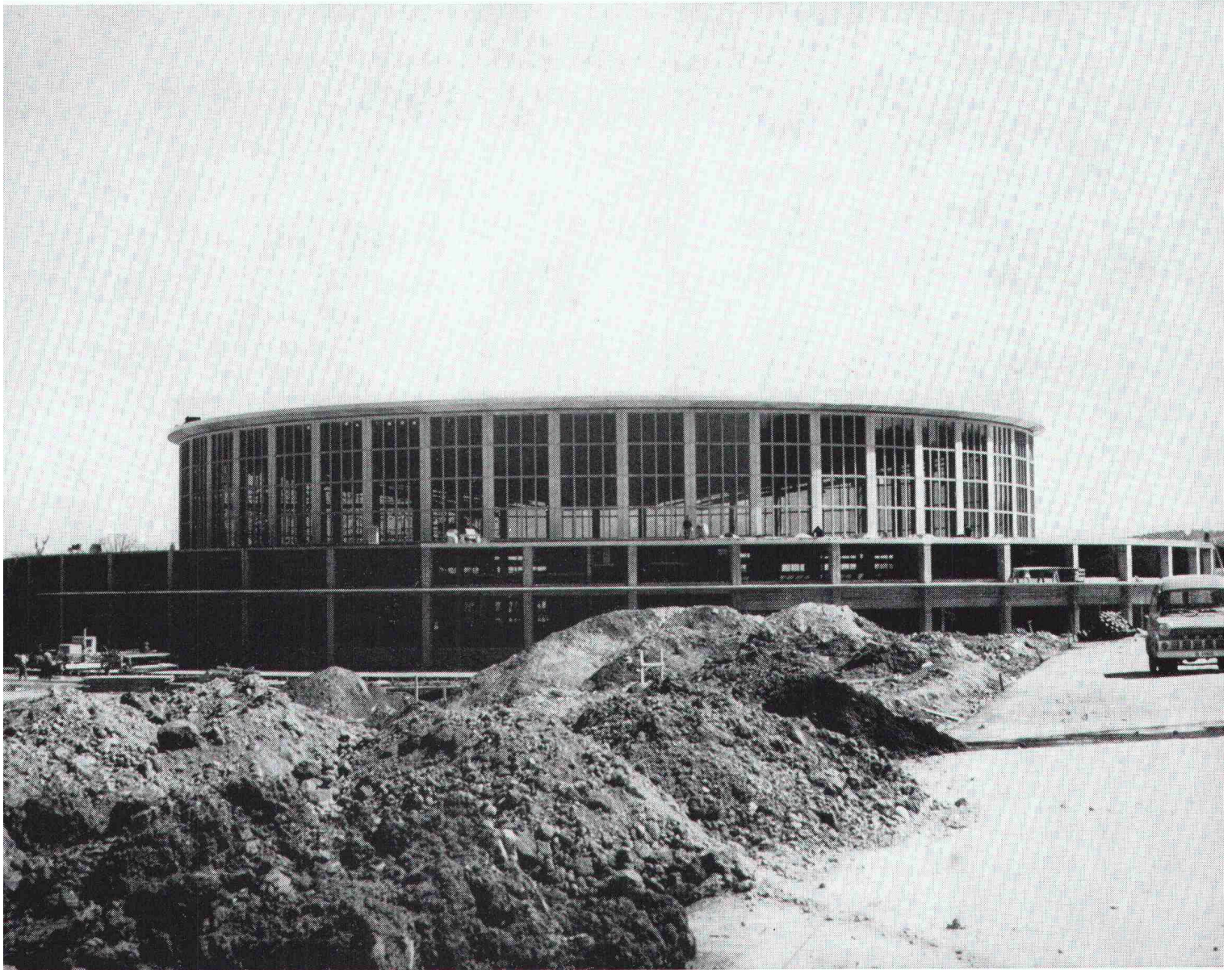
mit 12jähriger Praxis, versiert in allen Sparten des E.B.-Baus, sucht ein Ingenieurbüro, das ein Einmannbüro als freien Mitarbeiter einstellen möchte. Die Möglichkeit, halbtags oder nach Vereinbarung in Ihrem Büro zu arbeiten, würde bestehen.

Offerten sind erbeten unter Chiffre SBZ 680 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Dipl.-Ing. Hoch- und Tiefbau

33, Ausländer, gute Referenzen, 9 Jahre Statik, Stahlbetonbau, Bauüberwachung, Französisch, Deutsch, Italienisch, Englisch u. a. sucht neuen Wirkungskreis.

Offerten unter Chiffre O 03-353535 an Publicitas, 4001 Basel.



Rundhalle System Züblin für den AMP Grolle

**Rundhallen sind  
grosszügig und billig**

**ZÜBLIN**

Ed. Züblin & Cie AG, Abt. Dienstleistungen und Generalunternehmung, Postfach, 8031 Zürich

Tel. 01 600 60

# BULLETIN TECHNIQUE DE LA SUISSE ROMANDE

# BT

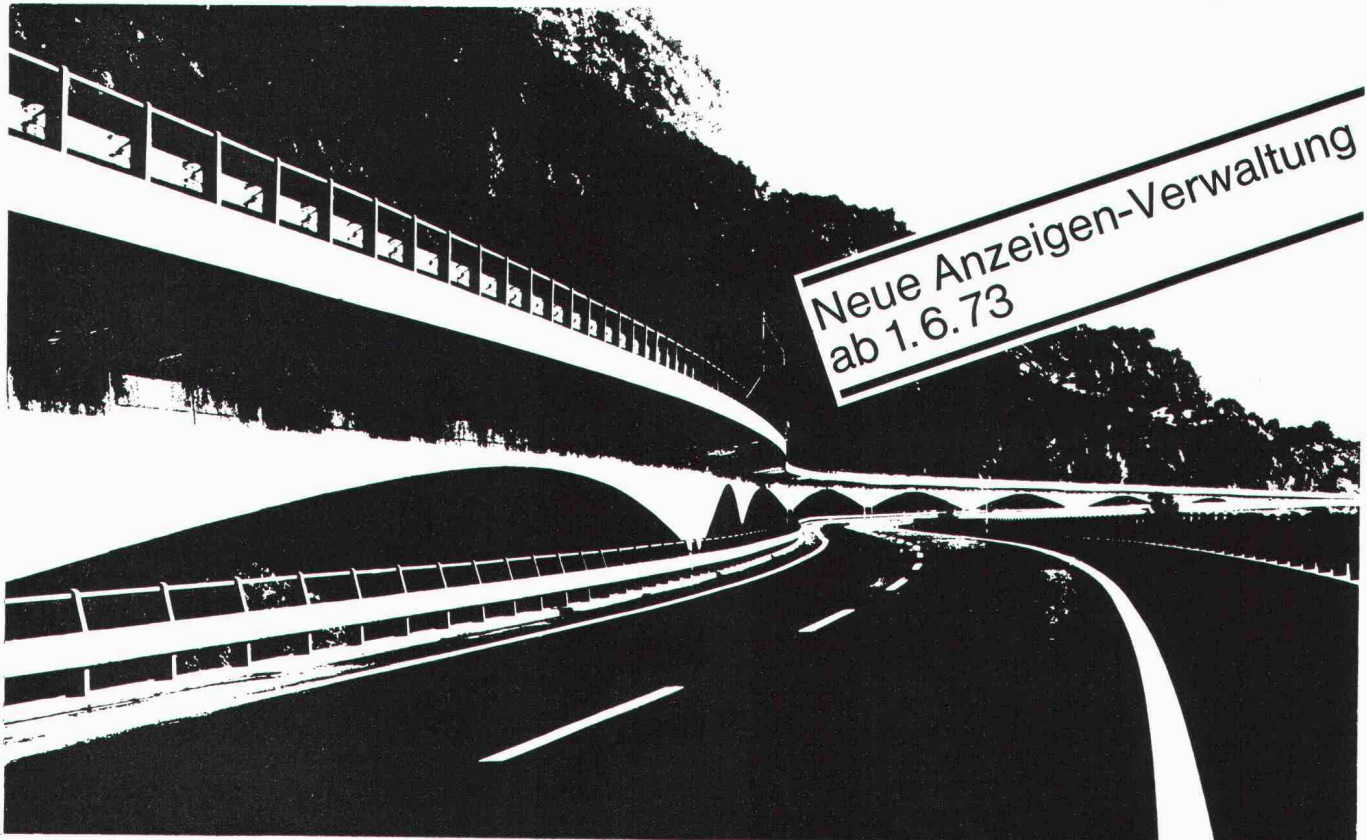
Zeitschrift für Architektur,  
Bauingenieurwesen und Maschi-  
nentechnik.

Offizielles Organ des Schweiz.  
Ingenieur- und Architektenvereins  
(SIA) für die westschweizerischen  
Sektionen.

## SIA – auch in der Westschweiz aktiv

Der Schweizerische Ingenieur- und Architekten-Verein ist föderalistisch aufgebaut. Seine fünf westschweizerischen Sektionen (Waadt, Genf, Freiburg, Neuenburg, Wallis) führen ein reges berufliches und gesellschaftliches Eigenleben. Ihr offizielles Fachorgan (bereits 1875 gegründet) hat Tradition und redaktionelle Geltung. Zwischen dem «Bulletin technique de

la Suisse romande» und den Westschweizer Baufachleuten mit Universitätsrang besteht eine enge Leserbindung. Jetzt wird sein polytechnischer Informationsbereich noch erweitert. Wer die Zielgruppe «qualifizierte Architekten und Ingenieure Westschweiz» ansprechen will, dem steht im B. T. ein Anzeigenteil von hohem Wirkungsgrad zur Verfügung.



**iva**

IVA AG für internationale Werbung  
8035 Zürich, Beckenhofstrasse 16, Tel. 01/26 97 40  
1004 Lausanne, 19, avenue de Beaulieu, Tel. 021/34 72 65  
1206 Genf, 24, avenue de Champel, Tel. 022/47 41 10

# Blickpunkte der Öffentlichkeit



Leichtmetall-Fassaden stehen im **Blickpunkt der Öffentlichkeit**. Von einer Leichtmetall-Fassade erwartet der **Architekt**:

- \* Bauelemente mit vielfältigen Gestaltungsmöglichkeiten
- \* optimale Freiheit in der Planung
- \* eine repräsentative Wirkung
- \* Zweckmässigkeit und Dauerhaftigkeit
- \* Anspruchslosigkeit im Unterhalt
- \* eine kurze Montagezeit
- \* einen günstigen Preis

Das SESSA-NORM Leichtmetall-Fassadensystem bürgt für Qualität und erfüllt alle diese Ansprüche. SESSA-NORM Leichtmetall-Fassaden können sich sehen lassen. Fordern Sie unsere ausführlichen Unterlagen an.

**Ernst Schweizer  
Metallbau**

**Aegertenstr. 16  
8003 Zürich**

**Sessa-Norm  
Zukunfts-Norm**


## **Das gibt's nur bei WEMA- Lichtkuppeln.**

- Keine Bohrung von oben.  
(Regen- und Schmelzwasser kann nicht eindringen. Alle Befestigungsteile sind vor Wittereinflüssen geschützt.)
- Beide Acrylglas-Schalen fest verschweisst.  
(Luft- und staubsichere Abdichtung)
- Neopren-Bewegungselemente.  
(Gefährliche Spannungen im Kuppelmaterial durch Temperaturbewegungen werden ausgeglichen. Keine starren Verbindungen an gefährdeten Punkten.)

Verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation.  
Oder besprechen Sie Ihre Probleme mit einem unserer technischen Berater.

Siegfried Keller AG  
Industriestrasse 45  
8304 Wallisellen  
Tel. 01 930281  
Telex 55423

# KELLER

 ein Unikeller Unternehmen

1022 Chavannes-Lausanne  
22, route de la Maladière  
Tel. 021 35 07 12

3014 Bern  
Allmendstrasse 39  
Tel. 031 42 62 62